

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

工展趕速修繕可能於十天內恢復

日反對黨抨擊政府未能確立

# 獨立對華政策

事事跟隨美國暗中搞兩個中國

國府深信聯合國大部份會員支持五國提

(泛亞社東京員日語電)在官方今日對日本主張「兩個中國」政策，已不再隱言。據已預料中國與德方最近在日本國內人士，定將譴責其與抗戰。但岡崎條「根據歷史」而宣稱：「自國民主黨內士當今以現實之國際演說為唯一支持，該黨董事長前周副主席三教訓曰：由民主黨將繼續以對實之態度解決中日問題。」茲此問題且日本無切分華僑、社會黨及民主社會黨、極有勢力之每日新聞報，認為日本並無切身利害關係，惟美國國首是關鍵。樹有勢力之每一加緊攻擊，亦批評岡崎之演說係暗示日本政府並不反對中共開國之方法。如指謂岡崎一方面固中共故應擁有有效地位，俾大陸人民，但中匪民身為聯合政府繼承人之一方面則不能割奪其地位。由是以觀，蓋首相政府可唯保證承認「兩個中國」之原則。岡崎所以未能刺探中匪之意見也，蓋自撤出勇入今年初曾參觀中國一月而求與中共締交，該報最後之結論謂：岡崎之演說實反映日本政府未敢對華政策之面貌。

（芝蘭）社台北八日電：中華民國外交部發言人魏煜松，今日在記者招待會稱：中華民国有堅強決心，相信盟國國內大部份會員國將同意以中國代表權問題作爲一項重要問題處理。五國聯合調查案之提出，純爲針對蔣總統案而發。而歐陽雲案之意義，則在牽引中共進入聯合國，此點乃不容諱顧者。

# 美日五國提案

反對中共加盟

# 緬甸阿聯三國主張中共進入聯合國

[illegible]

蘇活  
提案，宣佈中國  
定之「重東開闢」  
拉丁美洲的交  
貨足以保證在  
「馬尼刺時報」的宿務報  
所說：史安少將在那裏  
蘇俄和中共的潛水艇，正  
在大太平洋城中活動。據  
司令史楚安少將今天說：

美聯大躍  
協與  
達年

海台防  
**中興**  
下大  
洋利

司令司  
**共口**  
**洋**  
防衛非律賓。  
(法新社法國巴黎八  
日電)新華社本日報導：  
泰國境中之中國軍隊名  
**行**

出指

# 潛海

逃向雲南省中共軍之邊境  
衛戍部隊。又稱：國軍殘  
餘部隊已併入泰軍中。

（安新莊泰軍要谷人）

# 射酉

# 艇域

日電）泰國防部長乃他儂本日告記者稱：蘇聯及越盟傘兵已見於寮王城琅勃拉邦附近。又稱：該區又

# 顧客

見其他軍事動態。乃他僂未告以消息來源。

達利洋行  
大年

酬謝顧客  
送贈

凡購德國金牌出品 超級營養素

延年益壽劑



蜜泌精 保胃素 鐵 露

種一何任  
送附均盒每  
套牌月風盛壹連日案

一份景或座架歷頭  
惠實者受

天主教沙頭角

華源大廈

高尚住宅 地下旺鋪

電話 62444

華源 香港文咸西街十八號

所要求一項三分之二的選票數。一個代表團  
多數。而其餘觀察者們有足够的票數。一我  
們同時預料這運動大會會場中關於中國意見  
，最低限度有五十辯論，顯出極力意見  
贊成或，英國的指。比。巴拉圭，可倫  
，願意預言有有利的平均。科學達也。

朱鶴皋著中醫百病問答

第一集第二集每册一元各大書局均有出售  
要目：結婚可解脫身與延年益壽胎前產後諸症發熱咳嗽理。驚風。孩子一  
的致命傷。補虛強身與延年益壽胎前產後諸症發熱咳嗽理。驚風。孩子一

冬令進補 膏滋藥最合時宜

現周冬令，正值氣血虧損之期，進補之方，古來以膏滋藥最為適當，滋養身體，老  
弱咸宜，而面黃肌瘦，氣血虧損，血少，則養血方，尤為補劑，滋元陽，乃老  
延年益壽，珍貴之品，惟各人體質不同，必須酌量施治，因人而施治，庶可收事半功倍  
效。

朱鶴皋中醫師診所

上午：十時至一時在北角英皇道三二號嘉慶大廈三樓G座  
下午：三時至五時在大嶺東一八七號新嘉坡東馬路

機軍 少減 星式戰鬥  
部發覺軍人  
，一對於此等發覺裝備消息，在  
前商部加以撥賞。一英軍顧問  
方面亦同樣表示。

式毫

內恢復 第二張 第一頁

以策

兩個中國 支持五國提案

美國短期內移交國星式戰鬥

沿海地區中國共軍兵力絕未得一新

粵省有台海海峽一切屬相同(芝)

社台北八

雲通方面

民盟軍

來自美國

望於最近

得一新

之

士。這個問題

民國及美國的一重要 沒有爭論之餘

(法新社台北八日電) 頃接

華民國軍事發言人稱：台灣海峽

岸地無華人蹤，仍保持四十萬

稱：記者質

台灣海峽

有，是否

有任何改

稱：一切

屬相同。

(芝)

社台北八

雲通方面

民盟軍

來自美國

望於最近

得一新

之

[illegible]

惠實者受 利便者送

香港有限公司  
HONG KONG OPTICAL CO., LTD. (INCORPORATED IN HONG KONG)  
圓拾伍元  
HONG KONG OPTICAL CO., LTD.  
香港中環皇后大道中

五種新式 眼鏡式樣

## 茂昌眼鏡禮券

法國SL漸進式無形雙光眼鏡	每副\$120.00
法國薩帕那利時裝鑲鑽眼鏡	每副\$ 85.00
法國雷諾鑽滿鑽美華太陽鏡	每副\$ 45.00
意大利 RATTI 精緻摺疊眼鏡	每副\$ 40.00
意大利 RATTI 屏風型太陽鏡	每副\$ 48.00
西班牙製不碎鏡片運動眼鏡	每副\$ 25.00



厚 永 親 貽  
 誼 誌 友 贈

# 聖誕最佳禮品

昌茂  
眼鏡公司  
總店：大道中五十七號

宜減價 額款極五 洋氣喜慶光容顯益 鏡眼款新自茂上戴誕聖

號七三六通教用駐：店文

表水游龍海

表庄薄款新

是劍其得













表水游曆日

表王霸空太

係價譽產 標選君任

一廿無類斬 為最式款

**到湧批大·品禮認聖**  
 有盡有應·品出廠名·絨呢國英·靚最新最  
 • 料衣欸新 • 絨襪貴華 • 哈恤欸新 •  
 BLIN BLIN 旗袍料 VICUNA FINTEX

閃光絲毛絨 新花織錦呢

VICASH 100% CASHMERE  
HOLLAND & SHERRY DORMEUIL

· 願惠觀參迎歡 · 售發價特律一 ·

料衣的尚高最得 · 價代的廉低最付 (部價半設特權二)

大減價

A号八至号八中道大后皇



LipLife®

麗兒唇膏

6 SHADES — A B C E R T V 嬌艷名貴·保不脫色



號九十八百二道子太龍九

分期出售·分期付款



第二期

白子花園大廈

洽贈處 謝紹地 振昌號 榮建辦 華榮車 務公處 所司  
 電話 二八八 〇二二 〇二二 九四六 四八二  
 地址 貴州路 花園園 樓洋園 價特 九折 餘額 尚有 層數 待優



我下，在聯合國







# 本港新聞

## 破獲莊士敦道製煉鴉片工場

【本報訊】本月四日，警方在莊士敦道八十七號，破獲一處製煉鴉片工場，當場搜獲大量鴉片膏、鴉片煙膏及製煉工具等。案發後，警方隨即展開調查，並在附近地區搜獲多宗與此案有關的證物。目前，警方正全力追緝涉案嫌犯，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 三被告認罪分別判入獄

【本報訊】本月四日，法院審理一宗涉及製煉鴉片的案件。三名被告在庭上承認了控罪，分別被判入獄。法官在判詞中指出，被告們的行為嚴重違反了法律，對社會造成了極大的危害，因此必須予以嚴懲。目前，三名被告已被關入監獄，等待進一步的法律處理。

## 無牌酒吧售酒

【本報訊】警方在調查一宗無牌酒吧售酒案時，發現該酒吧位於一處偏僻的街道。警方在突擊搜查中，搜獲了大量的無牌酒類及相關證物。目前，警方正對該酒吧進行進一步的調查，並已將部分涉案人員拘捕歸案。警方呼籲市民，為了自身的安全，應選擇正規的場所購買酒類。

## 黃英馮宜昌簽保守行爲

【本報訊】警方在調查一宗涉及黃英馮宜昌簽保守行爲的案件時，發現該名男子涉嫌在多個場合簽保他人，以逃避法律責任。警方在掌握確鑿證據後，決定對其進行嚴懲。目前，黃英馮宜昌已被警方拘捕歸案，並正接受進一步的法律處理。

## 洋酒啤酒百餘瓶判充公

【本報訊】警方在調查一宗涉及洋酒啤酒百餘瓶判充公的案件時，發現該批酒類係由一名無牌經銷商所販賣。警方在突擊搜查中，搜獲了這批酒類，並已將其充公。目前，警方正對該名經銷商進行進一步的調查，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 居民重新登記

【本報訊】警方在調查一宗涉及居民重新登記的案件時，發現該處居民存在嚴重的登記不全問題。為了確保社會治安，警方決定對該處居民進行重新登記。目前，警方正積極開展登記工作，並已將部分未登記的居民拘捕歸案。

## 女子四妻一費養贍日每

【本報訊】警方在調查一宗涉及女子四妻一費養贍日每的案件時，發現該名女子涉嫌在多個場合同時維持四段婚姻關係。警方在掌握確鑿證據後，決定對其進行嚴懲。目前，該名女子已被警方拘捕歸案，並正接受進一步的法律處理。

## 新界百廿七條村落

【本報訊】警方在調查一宗涉及新界百廿七條村落案件時，發現該處存在嚴重的治安問題。為了確保社會治安，警方決定對該處進行全面清查。目前，警方正積極開展清查工作，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 居民重新登記

【本報訊】警方在調查一宗涉及居民重新登記的案件時，發現該處居民存在嚴重的登記不全問題。為了確保社會治安，警方決定對該處居民進行重新登記。目前，警方正積極開展登記工作，並已將部分未登記的居民拘捕歸案。

## 女子四妻一費養贍日每

【本報訊】警方在調查一宗涉及女子四妻一費養贍日每的案件時，發現該名女子涉嫌在多個場合同時維持四段婚姻關係。警方在掌握確鑾證據後，決定對其進行嚴懲。目前，該名女子已被警方拘捕歸案，並正接受進一步的法律處理。

## 新界百廿七條村落

【本報訊】警方在調查一宗涉及新界百廿七條村落案件時，發現該處存在嚴重的治安問題。為了確保社會治安，警方決定對該處進行全面清查。目前，警方正積極開展清查工作，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 居民重新登記

【本報訊】警方在調查一宗涉及居民重新登記的案件時，發現該處居民存在嚴重的登記不全問題。為了確保社會治安，警方決定對該處居民進行重新登記。目前，警方正積極開展登記工作，並已將部分未登記的居民拘捕歸案。

## 女子四妻一費養贍日每

【本報訊】警方在調查一宗涉及女子四妻一費養贍日每的案件時，發現該名女子涉嫌在多個場合同時維持四段婚姻關係。警方在掌握確鑾證據後，決定對其進行嚴懲。目前，該名女子已被警方拘捕歸案，並正接受進一步的法律處理。

## 新界百廿七條村落

【本報訊】警方在調查一宗涉及新界百廿七條村落案件時，發現該處存在嚴重的治安問題。為了確保社會治安，警方決定對該處進行全面清查。目前，警方正積極開展清查工作，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 居民重新登記

【本報訊】警方在調查一宗涉及居民重新登記的案件時，發現該處居民存在嚴重的登記不全問題。為了確保社會治安，警方決定對該處居民進行重新登記。目前，警方正積極開展登記工作，並已將部分未登記的居民拘捕歸案。

## 女子四妻一費養贍日每

【本報訊】警方在調查一宗涉及女子四妻一費養贍日每的案件時，發現該名女子涉嫌在多個場合同時維持四段婚姻關係。警方在掌握確鑾證據後，決定對其進行嚴懲。目前，該名女子已被警方拘捕歸案，並正接受進一步的法律處理。

## 新界百廿七條村落

【本報訊】警方在調查一宗涉及新界百廿七條村落案件時，發現該處存在嚴重的治安問題。為了確保社會治安，警方決定對該處進行全面清查。目前，警方正積極開展清查工作，並已將部分涉案人員拘捕歸案。

## 居民重新登記

【本報訊】警方在調查一宗涉及居民重新登記的案件時，發現該處居民存在嚴重的登記不全問題。為了確保社會治安，警方決定對該處居民進行重新登記。目前，警方正積極開展登記工作，並已將部分未登記的居民拘捕歸案。

### 東亞保險(香港)有限公司

儲蓄有獎人壽保險 不需驗身 不限年齡

每月祇付 保費四元 可得保金 六百大元

供滿十年後可得回全部保費 另加利息投保者每月均有得到特別獎勵金機會

利益優厚 請即投保 歡迎代理 歡迎垂詢

地址：香港灣仔皇后大道東59A號

本公司經已正式開始營業

### 海狗丸

天壽堂藥行

行藥埠各 售代有均

八九二零二話電

### 司公布簾昌鴻

價二不正真

飾裝戶窗 樓新厦大

廠名幫大到運近最

布私傢布簾窗

用實平價、品製貴名 美精式款、多繁式花

購選觀參迎歡

號九四一中道大港香：址地

五七〇四四四二七〇四四四話電

### PIAGET

起元十伍百貳仟四只每金白K八十 起元十伍百七仟叁只每金黃K八十

四六一七二、七四四六三：話電 號七十七中道大后皇港香 行總

二八六九六：話電 號四十四商場華蘭美道利巴金咀沙尖龍九 行分

行表華瑞 理代總

### 伯壽

表動自薄最

(M.M.)米毫三點二僅高積

### 興瑞百貨公司

幫大到新 品禮誕聖

券贈送奉 品貨顧惠

Season's Greetings

From your FRIENDLY GIFT STORE

英國 EPNS 禮盒餅叉具	\$ 9.95
意大利 12" 顏色玻璃花瓶	\$ 6.95
瑞士半打庄女綉花禮巾	\$ 7.95
英國這架男庄羊毛頸巾	\$ 9.95
英國綠牌男夾不甸襪	\$ 99.50
美國格絨女童摺裙	\$ 15.50
意大利女庄軟底毡鞋	\$ 9.95
意大利 22" 名貴衣飾公仔	\$ 115.00
意大利新型兒童三輪車	\$ 19.50

### 幸福大樓

第二三座

九九年

地址：北角英皇道都城戲院後面

由17900元起 分期付款

九折優待 本月底截止

經已開工 一年內準期完成

定購擠擁 欲購從速

大元置業有限公司經售

地址：德輔道中匯豐大廈102室 電話34126至8

北角燕子道十二號地下 電話703954

### 馬保險有限公司

謹訂於一九六一年十二月九日(星期六)下午一時舉行開幕典禮恭請 周煥年爵士主持剪綵 敬備 酒會 恭候 光臨指導

酒會地址：李寶椿大廈九樓

酒會時間：下午一時至四時

(恕不週知)

董事：林長堅、張詩韓、陳作新、毛沛機、梁建章、陳作新、毛沛機、梁建章、陳作新、毛沛機

### 摩天大廈

富貴榮華·人生享受·美宅第壹

分層出售 分期付款

洽購處 天生置業有限公司

李寶椿大廈三〇六室

電話：443089

優異特點

- 1 外觀豪華 2 花園闊闊
- 3 車房專用 4 騎樓宏偉
- 5 壁櫃精緻 6 電線藏牆
- 7 廚房向南 8 電梯兩伙各都
- 9 美國四件頭具配熱水爐
- 10 廚房伙食特大主人房兩個

銅鑼灣天后廟道半山風景區

### 萬安大廈

九龍深水埗荔枝角道二八二號 二九〇號(南昌街口)

地區旺盛 舖位寬大 朝南住宅 四面單邊 打掃經已完竣 保證準期交樓

洽購處 僑安置業有限公司

皇后道萬宜大廈12樓2173-1134室

電話：31776 21573 28761

地盤電話：812483

### PHOLIFE 補腦力

(提神補腦丸)

主治：神經衰弱、精神疲勞、用腦過多、神經衰弱、精神疲勞、用腦過多

美國高威大藥廠監製

總代理：高遠貿易公司



# 展覽恢復快速趕

## 場會管接中手察警從已會大展工

辦回全人各清進位各修飭樓大門  
觀舊復同內週兩或天十於能有

【本報訊】工展會場自九日大火後，經消防隊全力撲滅，目前火勢已完全撲滅，火場範圍約佔全場面積之百分之十。據悉，火災發生後，會場內各部門人員，均能冷靜處理，並迅速疏散，未造成人員傷亡。目前，會場內各部門人員，正積極進行清理工作，並已開始修復受損之樓宇及大門。預計在兩週或十天內，即可恢復舊觀。此外，會場內之各項設施，亦正積極進行修復工作，預計在兩週或十天內，即可恢復舊觀。

### 長善周愛許

## 慨捐廿五萬元

### 分助港九新界廿六個福利善團

其中一萬元贊助救童助學運動  
昨由許岐伯送交華僑日報代轉

【本報訊】僑商許愛周先生，為支持香港九龍新界二十六個福利善團，特慨捐港幣二十五萬元。此項捐款，將分作兩期撥付，第一期撥付一萬元，贊助「救童助學運動」，其餘二十四萬元，則由各善團自行分配。許先生表示，此次捐款，是希望透過華僑日報，將此項善款，轉交各善團，以作各項福利事業之用。許先生之善舉，獲得各界人士之讚許。

### 我工商界代表團

## 慰問工展會火災

【本報訊】我工商界代表團，為慰問工展會火災，特於昨日（九日）下午，前往工展會場，向該會負責人致意。代表團成員包括：香港總商會主席、各工商界代表等。代表團成員在會場內，向該會負責人致意，並慰問火災之經過。代表團成員表示，此次火災，對工展會造成重大損失，但該會負責人能冷靜處理，並迅速疏散，實堪嘉許。代表團成員並表示，將盡力協助該會，恢復舊觀。

Various small advertisements and notices, including a large vertical notice on the left side of the page.



# 歡迎

周先生說：  
歡迎閣下到溫哥華

凡乘搭加拿大太平洋航空公司之DC-8噴射豪華客機由香港起飛無論在機上或沿途各站均有諳各方言語之華人職員服務并協助解答一切旅行問題。

乘搭加拿大太平洋航空公司之DC-8噴射豪華客機前往中南美洲各埠全不須過境簽證報關手續尤感便利本公司之超級DC-8空中皇后豪華噴射客機飛行最迅速安穩使乘客能獲得最舒適愉快之空中旅行。

故請務選乘  
加拿大太平洋航空公司客機

加拿大太平洋航空公司

### 三參〇〇〇一

#### 身份證須重新登記

【本報訊】九龍及新界各區居民，其身份證須於九月九日前，前往指定地點重新登記。逾期不登記者，其身份證將失效。居民在登記時，須攜帶原身份證及最近之二吋半身照片二張。登記地點包括：各區警署、區議會辦事處等。居民在登記時，須繳納登記費。居民在登記時，須繳納登記費。

### 回首當年

【本報訊】一九四七年十二月九日，是香港回歸祖國五十週年紀念日。當日，香港各界人士，紛紛舉行各種活動，以紀念這一重要日子。當日，香港各界人士，紛紛舉行各種活動，以紀念這一重要日子。

### ELECTRO MOTION LTD.

專供應世界各地各種發動機

現有上等機器一批售價特廉，出價以先到先得

現存之貨樣如下：

- 油渣機 十二架新30/34HP RUSTON & HORNSBY 座地式工業油渣機，TYPE 3VRO, 3-CYLINDER, RADIATOR COOLED, WITH WATER CIRCULATING PUMP, FUEL TANK, 1000/1200 RPM, HAND START. 適合開關機、發電、抽水、及造林之用。每架 \$265, C. I. F.
- 發電機 一個架新 225WATT 手提輕便 "CHOREHORSE" 煤油發電機，用繩及電開動，230/1/50, AC, WITH CONTROL PANEL, GIVING SEPARATE BATTERY CHARGING OUTPUT. 附有工具及零件。每架 \$56, C. I. F.
- 三十架 312.5 WATT VILLIERS/EDC 煤油發動機手提交流發電機，COMPRISING VILLIERS MARK 10, SINGLE CYLINDER, 4-STROKE, 1.3HP, AIR COOLED PETROL ENGINE, BELT DRIVING EDC ALTERNATOR 230/1/50, AC, 3000RPM, 9 POWER FACTOR, SELF EXCITING, ON LIGHT BED PLATE, 1.2 AMPS. 條件良好。每架 \$39, C. I. F.
- 十四架 15KVA LISTER/MAWDSELY 油渣交流發電機，230/1/50, AC, WITH 27/30HP, 3-CYLINDER, JPS, LISTER DIESEL ENGINE, RADIATOR COOLED, DIRECT COUPLED ON BASE PLATE, WITH CONTROL PANEL. 條件優良，完全妥善。每架 \$270, C. I. F.

以上所有價格包括裝箱，保險，及貨價一切費用至收貨地點為止。

歡迎來函索取各種貨品圖，包括機器工具，自動升降機，輸機設備，油渣及煤油流動壓縮機，電力摩打，油渣及煤油電動機等。請寄：ELECTRO MOTION LIMITED, BARBY ROAD, LEICESTER, ENGLAND.

CABLES: VLMOTION, LEICESTER, ENGLAND.

### 英國 EPNS 意大利 12"

瑞士半打庄  
英國這架男  
英國綠開牌  
美國格絨女  
意大利女庄  
意大利 22"







# 本港新聞

## 中共砲艇闖入澳海追難民

### 開槍射擊

#### 葡砲艇援兵開到始退出

##### 十六難民護至安全地點

【本報訊】昨日下午，一中共砲艇，自澳門開往，在澳門海面，與葡砲艇發生衝突，雙方開槍射擊，葡砲艇援兵開到始退出，十六難民護至安全地點。

## 陳媚媚突告失踪

### 家人報案請查

#### 傳因家庭問題

【本報訊】陳媚媚突告失踪，家人報案請查，傳因家庭問題。

## 一惡漢行兇

### 刺傷女學生

【本報訊】一惡漢行兇，刺傷女學生。

## 救童助學

### 先施公司聖誕兒童樂園

#### 今日剪綵開幕

【本報訊】先施公司聖誕兒童樂園，今日剪綵開幕。

## 各界善長芳名

各界善長芳名。

## 泰中總代表團

### 今來參觀工廠

泰中總代表團，今來參觀工廠。

## 四處火警

四處火警。

## 自行報警入獄

自行報警入獄。

## 救童助學

救童助學。

## 黃源章捐三萬

黃源章捐三萬。

## 新聞處正誤

新聞處正誤。

## 澳門工商年鑑

澳門工商年鑑。

## 香港膠輪公司

香港膠輪公司。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。

## 香港工務局公告

香港工務局公告。



本港新聞 4

# 新蒲崗建四座 徙置工廠大廈

（特訊）政府在香港新蒲崗興建四座徙置工廠大廈，使因土地發展而遷移之工廠，能有適當地方，在該處興建工廠大廈，俾便政府計畫之工廠，遷往該處，俾便工廠之發展。

（特訊）政府興建之四座徙置工廠大廈，每座約有五百六十六個單位，共二千六百六十六個單位，約於一九六三年一月落成。

（特訊）政府興建之四座徙置工廠大廈，每座約有五百六十六個單位，共二千六百六十六個單位，約於一九六三年一月落成。

# 茅台大麵各有千秋 吃蟹最妙飲紹興酒

（特訊）「酒中一寶」紹興酒，在酒中對主人而言，已不啻為「酒中一寶」，前晚在九龍酒樓舉行之「紹興酒」酒會，其規模之大，實為酒中一寶。

（特訊）「酒中一寶」紹興酒，在酒中對主人而言，已不啻為「酒中一寶」，前晚在九龍酒樓舉行之「紹興酒」酒會，其規模之大，實為酒中一寶。

# 樓大運鴻道敦佐 憂之水制有

（特訊）九龍鴻道敦佐樓，於上月廿日下午二時三十分，全樓公共供水系統，因水管破裂而停水，當時全樓居民，均感不便。

（特訊）九龍鴻道敦佐樓，於上月廿日下午二時三十分，全樓公共供水系統，因水管破裂而停水，當時全樓居民，均感不便。

# 今日備忘錄

（一九六一年十二月九日）（星期六）（歡迎社團團體）

團體名稱：新會所籌備處

活動項目：新會所籌備處

活動地點：新會所籌備處

活動時間：下午二時至四時

# 果菜行工商會 第十六屆職員產生

（特訊）果菜行工商會第十六屆職員，於昨日（八日）下午二時，在該會會所舉行選舉，由該會主席主持。

（特訊）果菜行工商會第十六屆職員，於昨日（八日）下午二時，在該會會所舉行選舉，由該會主席主持。

# 沙頭角鮮魚商會 今日成立新員就職

（特訊）沙頭角鮮魚商會，於今日（九日）上午十時，在該會會所舉行新員就職典禮，由該會主席主持。

（特訊）沙頭角鮮魚商會，於今日（九日）上午十時，在該會會所舉行新員就職典禮，由該會主席主持。

# 籌建三間中學 推定常務委員及籌備委員

（特訊）新界鄉議局，為籌建新界三間中學，已推定常務委員及籌備委員，由該局主席主持。

（特訊）新界鄉議局，為籌建新界三間中學，已推定常務委員及籌備委員，由該局主席主持。

# 中國美術工藝品 展覽會最後兩天

（特訊）中國美術工藝品展覽會，將於今日（九日）及明日（十日）兩天，在該會會所舉行最後兩天展覽，由該會主席主持。

（特訊）中國美術工藝品展覽會，將於今日（九日）及明日（十日）兩天，在該會會所舉行最後兩天展覽，由該會主席主持。

# 義演平劇籌款 十九日假戲院舉行

（特訊）義演平劇籌款，將於十九日（星期日）下午二時，在該會會所舉行，由該會主席主持。

（特訊）義演平劇籌款，將於十九日（星期日）下午二時，在該會會所舉行，由該會主席主持。

# 禦寒已有新藥 表現健康美態

（特訊）「早晚一茶羹，不用多穿衫」，是禦寒之良藥，表現健康美態。

（特訊）「早晚一茶羹，不用多穿衫」，是禦寒之良藥，表現健康美態。

# 六人獲准 歸化英籍

（特訊）六人獲准歸化英籍，由該會主席主持。

（特訊）六人獲准歸化英籍，由該會主席主持。



## 鴉路出品

棉質幼滑  
先發易乾  
-ARROW-  
FENWAY CLUB™

此種恤衫不論如何  
洗滌，不需熨燙。  
用最優良 Dura-Neal®  
spin-dry SUPIMA 棉質製  
成，柔滑如絲，免熨易  
乾，絕不縮水。

特製之恤領及袖口，比平常恤衫更  
經久耐用，有各款領式可供選擇。

美國製造  
各大百貨商店均有出售



## 使您皮膚潔淨爽快

消除皮膚止癢  
成人用之亦極合宜  
吉的嬌 爽身粉  
Cuticura



## 玩具

是送給小朋友們最理想的聖誕禮物

本公司最新運到大批各國名廠兒童玩具，如兒童汽車、單車、電動及無線電控制玩具車、模型車、機動飛禽走獸、洋娃娃、日本和服公仔、木偶，以及各種益智玩具等，共千餘款之多，新為兒童玩具大總匯。

新型汽車	\$2.20
新款巴士	\$4.00
1900年飛機	\$2.20
直升機	\$2.20
動物火車	\$1.30
自動轉身飛機	\$2.80
雙馬達車	\$3.00
橡膠直升機	\$7.50

尚有許多新奇玩具，歡迎參觀選購。  
本月份取銷休假（廿五日除外）



## 最好食味

是西東的味食好最

花生醬  
沙律醬  
三文治醬

Best Foods  
Mayonnaise  
Sandwich Spread

美國果米產品有限公司  
德成大廈七〇二至七〇三  
電話：三五八〇至五〇二



## 記和 鹽怡

鹽精裝包之佳最  
靠可生衛·淨純質品

SAKA TABLE SALT

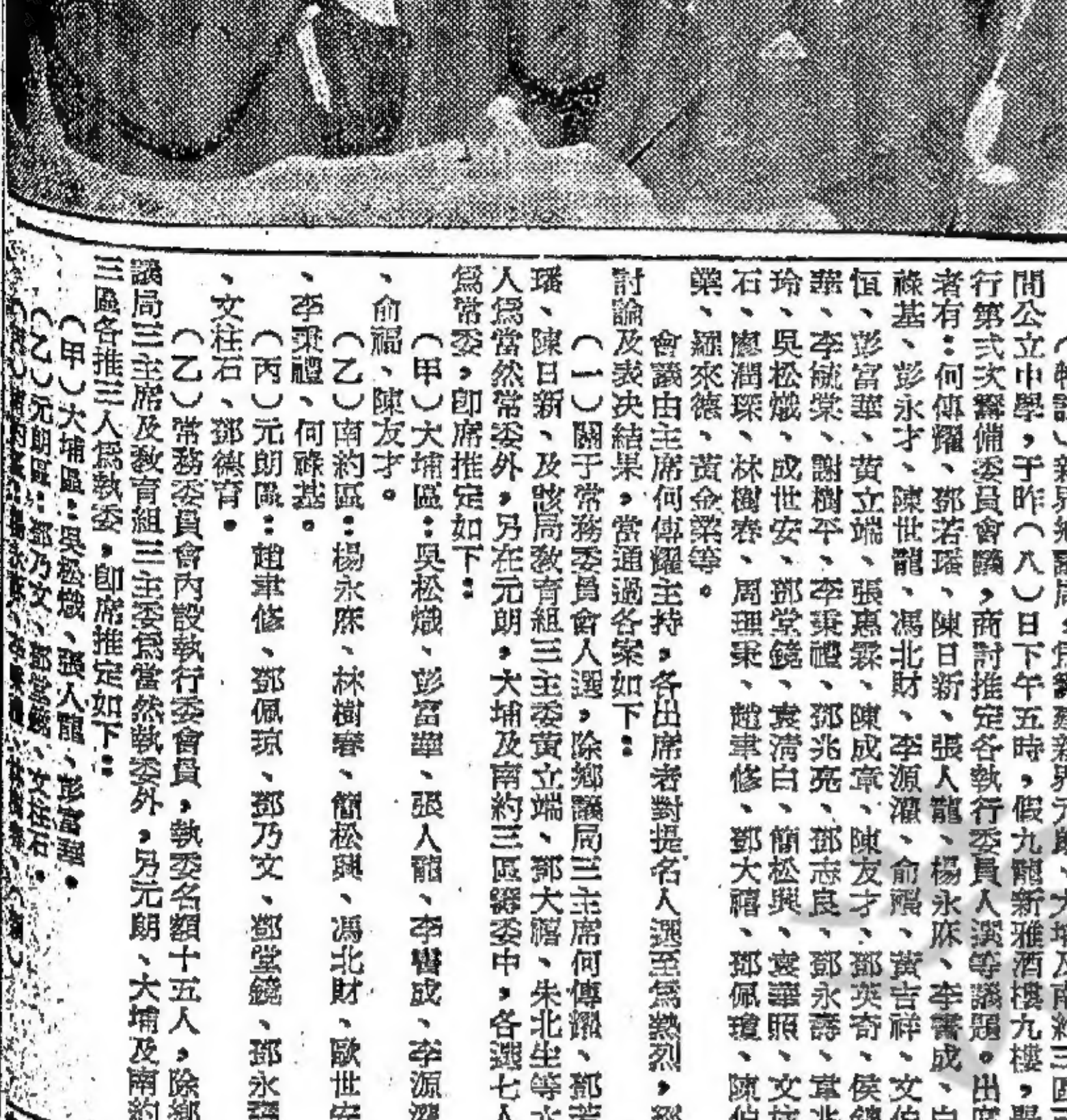
行洋記和 理經總



## 膏

強身百補膏

本堂一年一度之出品



## 商業消息

國泰酒樓  
明天開幕

國泰酒樓，位於新蒲崗，將於明日（九日）下午二時，舉行開幕典禮，由該酒樓主席主持。



## 關為拆船工業區

西貢理民府官昨往巡視

西貢理民府官，於昨日（八日）下午二時，前往西貢船廠，巡視該處之拆船工業區。



### 關為拆船工業區

#### 西貢理民府官昨往巡視

【特訊】西貢理民府官昨(廿七日)前往巡視關為拆船工業區。該區位於西貢市郊，佔地約一千五百公頃，現正由理民府與私人合資興建。該區之興建，旨在發展拆船工業，並為當地居民提供就業機會。理民府官在巡視時，曾與該區之負責人會面，並對該區之發展計劃表示支持。該區之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

### 鄉議局全體議員

#### 歡宴何禮文署長

【特訊】鄉議局全體議員，昨(廿七日)晚在何禮文署長寓所，舉行歡宴，以慶祝署長調任新職。當晚出席者，除何署長外，尚有鄉議局全體議員、各區區長及各界人士。席間，何署長致詞，感謝鄉議局全體議員之支持，並表示將繼續為鄉民服務。鄉議局主席亦致詞，歡迎署長繼續為鄉民服務。歡宴在愉快氣氛中結束。

### 銀禧水塘下

#### 城門河築堤

【特訊】當局將在城門河築堤，以保護銀禧水塘。該堤之興建，旨在防止洪水氾濫，並保護水塘之水質。當局表示，該堤之興建，預計將於明年完工。屆時，水塘之水質將得到進一步改善，並可為當地居民提供清潔之飲用水。

### 商業消息

#### 國泰酒樓

#### 明天開幕

【特訊】國泰酒樓，定於明日(廿八日)正式開幕。該酒樓位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由國泰集團與私人合資興建。該酒樓之興建，旨在發展酒樓業，並為當地居民提供就業機會。國泰集團表示，該酒樓之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 利蘭飯店

#### 意圖名舖

【特訊】利蘭飯店，意圖名舖，定於明日(廿八日)正式開幕。該飯店位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由利蘭集團與私人合資興建。該飯店之興建，旨在發展飯店業，並為當地居民提供就業機會。利蘭集團表示，該飯店之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 巧華洋行

#### 精美燈飾

【特訊】巧華洋行，精美燈飾，定於明日(廿八日)正式開幕。該洋行位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由巧華集團與私人合資興建。該洋行之興建，旨在發展燈飾業，並為當地居民提供就業機會。巧華集團表示，該洋行之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 超冷汽水櫃

#### 工價昂貴

【特訊】超冷汽水櫃，工價昂貴，定於明日(廿八日)正式開幕。該櫃位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由超冷集團與私人合資興建。該櫃之興建，旨在發展汽水櫃業，並為當地居民提供就業機會。超冷集團表示，該櫃之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

【特訊】富祥洋行，舉行酒會，定於明日(廿八日)正式開幕。該洋行位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由富祥集團與私人合資興建。該洋行之興建，旨在發展酒會業，並為當地居民提供就業機會。富祥集團表示，該洋行之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 本報讀者

#### 捐款防癆

【特訊】本報讀者，捐款防癆，定於明日(廿八日)正式開幕。該報位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由本報集團與私人合資興建。該報之興建，旨在發展防癆業，並為當地居民提供就業機會。本報集團表示，該報之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 九龍

#### 總代理 域景洋行

【特訊】九龍，總代理 域景洋行，定於明日(廿八日)正式開幕。該洋行位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由域景集團與私人合資興建。該洋行之興建，旨在發展洋行業，並為當地居民提供就業機會。域景集團表示，該洋行之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 香港

#### 總代理 域景洋行

【特訊】香港，總代理 域景洋行，定於明日(廿八日)正式開幕。該洋行位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由域景集團與私人合資興建。該洋行之興建，旨在發展洋行業，並為當地居民提供就業機會。域景集團表示，該洋行之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 香港法律彙編

#### 全書四冊

【特訊】香港法律彙編，全書四冊，定於明日(廿八日)正式開幕。該彙編位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由香港法律彙編集團與私人合資興建。該彙編之興建，旨在發展法律彙編業，並為當地居民提供就業機會。香港法律彙編集團表示，該彙編之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 請搭美國總統輪船

#### 經濟客位

#### 前往

#### 日本檀香山及美國

【特訊】前往日本檀香山及美國，定於明日(廿八日)正式開幕。該輪船位於西貢市郊，佔地約五百公頃，現正由前往日本檀香山及美國集團與私人合資興建。該輪船之興建，旨在發展輪船業，並為當地居民提供就業機會。前往日本檀香山及美國集團表示，該輪船之興建，預計將於明年完工，屆時將可容納約五百名工人。

#### 下列票價包括：

空氣調節之客房大房精美豐富之中西名菜陽光普照之寬闊甲板設豪華之舒適客廳以及各種船上之娛樂和運動。

#### 經濟客位票價

由香港往：	大房	客房
檀香山	U.S.\$265/310	U.S.\$315/330
舊金山	330/390	405
神戶	60/65	65/70
橫濱	70/80	80/85

威爾遜總統號.....一月二日開  
克利夫蘭總統號.....一月廿九日開  
President Wilson  
President Cleveland

#### AMERICAN PRESIDENT LINES

#### 美國總統輪船公司

電話：二八二七

#### 李派林

#### 乃獨製及真正

#### 之總汁

#### 鼻病哮喘

#### 頭痛久

#### 咳嗽病

#### 胃腸病

#### 陳鐘示中醫師

#### 治精

#### 鼻病哮喘

#### 頭痛久

#### 咳嗽病

#### 胃腸病

#### 陳鐘示中醫師

#### 治精

#### 鼻病哮喘

#### 頭痛久

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 富祥洋行

#### 舉行酒會

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 城樓洋紙廠

#### 慶祝創業二十週年

#### 是送給

#### 本公司

#### 如兒童汽車

#### 模型車

#### 公仔、木偶

#### 之多，蔚為

#### 新式汽車

#### 新款巴士

#### 1900年飛機

#### 直升機

#### 動物火車

#### 自動轉飛機

#### 雙馬達車

#### 擦線直升機

#### 尚有許

#### 本月份



# 週年慈善餐舞會

## 港督柏立基爵士伉儷偕女公子蒞臨

官紳名流音樂悠揚快氣中盛會

【本報訊】香港保衛兒童會週年慈善餐舞會，昨晚在維多利亞港畔，由該會主席李卓人爵士主持，在酒會廳舉行。當晚筵開五十餘席，賓客盈門，氣氛熱烈。港督柏立基爵士伉儷偕女公子蒞臨，與會者包括各官紳名流、社會人士及各界代表。餐舞會中，音樂悠揚，舞步輕盈，賓客盡興。李卓人爵士在致辭時，感謝各界人士對該會的支持，並表示該會將繼續致力於保護兒童，促進社會福利。



保衛兒童會會長李卓人爵士與柏立基爵士夫人及女公子在酒會中。

# 調整旺角區行車路線

## 廿餘條道路設交通新規定

車輛駕駛人須遵新規定

【本報訊】警方為改善旺角區交通，並配合新填地發展，特調整該區行車路線。據悉，共有廿餘條道路將實施新的交通規定，包括單行線、禁行區及改道等。警方呼籲駕駛人士留意交通標誌，並遵守新規定，以確保道路暢通及交通安全。

# 香港痲瘋救濟協會

## 賣物會今晨揭幕

港督夫人蒞臨主持典禮

【本報訊】香港痲瘋救濟協會為籌集經費，特舉辦賣物會。該會主席表示，賣物會將於今日（九月二日）上午十時在維多利亞公園揭幕。當晚，港督夫人將蒞臨主持典禮，並參觀賣物會。賣物會中將有各種手工藝品、書籍及日用品出售，所得款項將全數撥作痲瘋救濟之用。

# 香港保衛兒童會週年慈善餐舞會

## 港督柏立基爵士伉儷偕女公子蒞臨

官紳名流音樂悠揚快氣中盛會

【本報訊】香港保衛兒童會週年慈善餐舞會，昨晚在維多利亞港畔，由該會主席李卓人爵士主持，在酒會廳舉行。當晚筵開五十餘席，賓客盈門，氣氛熱烈。港督柏立基爵士伉儷偕女公子蒞臨，與會者包括各官紳名流、社會人士及各界代表。餐舞會中，音樂悠揚，舞步輕盈，賓客盡興。李卓人爵士在致辭時，感謝各界人士對該會的支持，並表示該會將繼續致力於保護兒童，促進社會福利。



保衛兒童會會長李卓人爵士與柏立基爵士夫人及女公子在酒會中。

# 風姐吹散寒流

## 天氣又將轉變

今仍吹清和東南風

【本報訊】香港天氣昨日（九月一日）轉晴，風勢和緩，氣溫回升。氣象局表示，今日將繼續吹清和東南風，氣溫將維持在攝氏二十度左右。預計未來幾天，天氣將保持穩定，偶有輕微降雨。

# 香港華人革新協會

## 選出第十二屆執委

本月廿二日舉行選舉

【本報訊】香港華人革新協會將於本月廿二日（星期日）下午二時，在該會會址舉行第十二屆執委選舉。屆時將選出新一屆的執事人員，以繼續推動該會的各項工作。該會主席表示，希望會員踴躍參加投票，選出最能代表會員利益的人選。

# 哀榮錄

## 精武體育會前董事

陳公哲君辭世

【本報訊】精武體育會前董事陳公哲君，於昨日（九月一日）下午二時，在醫院病逝。陳君生前熱心體育事業，曾任精武體育會多屆董事，為推廣體育運動作出貢獻。陳君辭世，體育界人士均表哀悼。陳君之喪事，由其家屬辦理。



陳公哲君生前照。

# 港府任免令

## 任酒牌局委員

郭琳潔、郭寶、趙德等

【本報訊】港府昨日（九月一日）公布任免令，任命郭琳潔、郭寶、趙德等為酒牌局委員。郭琳潔為酒牌局委員，負責監督酒牌發給及執照管理。郭寶及趙德亦分別獲委任為酒牌局委員，負責酒牌發給及執照管理。港府表示，此項任命旨在加強酒牌局的監督及管理工作。

# 新履港抵底月

## 車領總新港駐德西

本月廿二日抵港

【本報訊】德國駐香港總領事車領，將於本月廿二日（星期日）抵達香港。車領將與港府官員會面，商討有關領事事務。車領在抵港後，將展開為期一年的任期。車領表示，將致力於促進中德兩國之間的友好關係及經貿往來。

# 淘化大同

店支各九港

## 大減價

價削倒破 品贈有兼

品念紀綴精送另

止日五十五起日一月二十由

地點：  
號三一三道敦彌 4  
號〇二四道子太 5  
側站士巴 2A 角頭牛 6  
號一五街東咸文 1  
號六六一道詩尼軒 2  
號五八三道皇英 3

# 樓唐福大

街河北與街島南於位  
間六連一五七二至五六二街南大  
樓唐大特伙兩樣一式正

起元餘萬二由  
折九價特

好點點地  
近維多利亞  
房廳大七層每

速從購欲多無額餘伙入可即

部產地司公限有行金寶球福大周

六九六三四四：電話 八四一—中區大行總福大周  
一八六〇四：電話 三三四—二區大行分福大周  
一八二九六：電話 一四三—三區大行分福大周  
〇七八五〇八：電話 二二二—四區大行分福大周  
五五七〇六六：電話 二二二—五區大行分福大周  
店舖五區四〇八：電話 五七二—五區大行分福大周

# 派克 61 鋼筆

是最美妙的禮品！

選購派克 61 鋼筆，請認明派克 61 鋼筆，這是一件最妙、最珍貴的禮品！同樣美妙的，是派克 61 鋼筆在書寫時的滑順、流暢、輕捷，立就出新的筆跡，黑而亮，始終不多不少，隨需而變，選購派克 61 鋼筆，不僅是選擇一枝好筆，更是選擇一份珍貴的禮品。

請認明派克 61 鋼筆，這是一件最妙、最珍貴的禮品！

# 派克 61 鋼筆

請認明派克 61 鋼筆，這是一件最妙、最珍貴的禮品！

選購派克 61 鋼筆，請認明派克 61 鋼筆，這是一件最妙、最珍貴的禮品！

請認明派克 61 鋼筆，這是一件最妙、最珍貴的禮品！

# 龍力酒

請飲

香港名釀

品出體寶  
七〇四五二〇

# 駱駝牌 多彩漆

漆名多彩，五色繽紛  
花紋別緻，富麗堂皇

新舊牆壁，木材五金，工業用品，樣樣適宜，不藏塵垢，顏色常新

國民漆廠出品







# 宗教人士發出呼籲

## 重視家庭幸福

由于不良社會風氣影響，家庭缺乏愛，以致造成不良後果！宗教人士認為：在任何家庭中，應具有三種愛：(一)夫婦之間的愛；(二)父母對子女的愛；(三)子女對父母的愛。

由於現代社會風氣影響，而對於社會單位，家庭的幸福，則被忽視。宗教人士認為：在任何家庭中，應具有三種愛：(一)夫婦之間的愛；(二)父母對子女的愛；(三)子女對父母的愛。

### 怎樣追求男/女？

時代不同，男女平等，男人可以追女人，女人何嘗不可以追男人？

一位男士說：我追過一個女人，她是我在學校認識的。那時，我們是同學，她是一個很聰明的女生。我追了她很久，但都沒有成功。後來，她嫁人了。我才知道，原來她一直愛著我，只是她不敢說出來。現在，我已經後悔莫及了。

### 現代的女性

和以前有什麼不同？

現代的女性，和以前有很大的不同。以前，女性是依附於男性的，她們沒有自己的事業，也沒有自己的思想。現在，女性有了自己的事業，有了自己的思想，她們不再依附於男性了。她們可以獨立生活，可以為家庭貢獻力量。她們是現代社會的中堅力量。

### 鮮魚一致上升

菜蔬平均漲價

鮮魚：每斤一元二角，每斤一元五角，每斤一元八角，每斤二元，每斤二元五角，每斤三元，每斤三元五角，每斤四元，每斤四元五角，每斤五元，每斤五元五角，每斤六元，每斤六元五角，每斤七元，每斤七元五角，每斤八元，每斤八元五角，每斤九元，每斤九元五角，每斤十元。

菜蔬：每斤五角，每斤六角，每斤七角，每斤八角，每斤九角，每斤一元，每斤一元一角，每斤一元二角，每斤一元三角，每斤一元四角，每斤一元五角，每斤一元六角，每斤一元七角，每斤一元八角，每斤一元九角，每斤二元。

### 室內設置價目表

室內設置價目表如下：

項目	價目
室內設置	每間一元
室內設置	每間二元
室內設置	每間三元
室內設置	每間四元
室內設置	每間五元
室內設置	每間六元
室內設置	每間七元
室內設置	每間八元
室內設置	每間九元
室內設置	每間十元

### 父母之威信

應該怎樣樹立起來？

父母之威信，是家庭幸福的重要保障。父母應該樹立威信，讓子女服從。父母應該以身作则，讓子女學習。父母應該關愛子女，讓子女感到溫暖。父母應該教育子女，讓子女成為有用之才。

### 利福女區東加緊募寒衣

利福女區東加緊募寒衣，為貧苦婦女提供幫助。利福女區東加緊募寒衣，為貧苦婦女提供幫助。利福女區東加緊募寒衣，為貧苦婦女提供幫助。

### 聖保羅中學畢業典禮上

聖保羅中學畢業典禮上，學生們表現出色。聖保羅中學畢業典禮上，學生們表現出色。聖保羅中學畢業典禮上，學生們表現出色。

### 如何追求男/女？

如何追求男/女？這是一個值得探討的問題。如何追求男/女？這是一個值得探討的問題。如何追求男/女？這是一個值得探討的問題。

### 宗教人士發出呼籲

宗教人士發出呼籲，重視家庭幸福。宗教人士發出呼籲，重視家庭幸福。宗教人士發出呼籲，重視家庭幸福。

### 海力補

鮮橙汁魚肝油

每個孩子都需要吸取充足的維他命A、C、與D。

海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。

### 司公施先

園樂童兒聖

景真像麗美主公膳設

行舉日即

司公施先，園樂童兒聖，景真像麗美主公膳設，行舉日即。司公施先，園樂童兒聖，景真像麗美主公膳設，行舉日即。

### 海力補

鮮橙汁魚肝油

每個孩子都需要吸取充足的維他命A、C、與D。

海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。

### 花腰桃合

鮮果

鮮果，花腰桃合，鮮果，花腰桃合。鮮果，花腰桃合，鮮果，花腰桃合。

### 司公施先

園樂童兒聖

景真像麗美主公膳設

行舉日即

司公施先，園樂童兒聖，景真像麗美主公膳設，行舉日即。司公施先，園樂童兒聖，景真像麗美主公膳設，行舉日即。

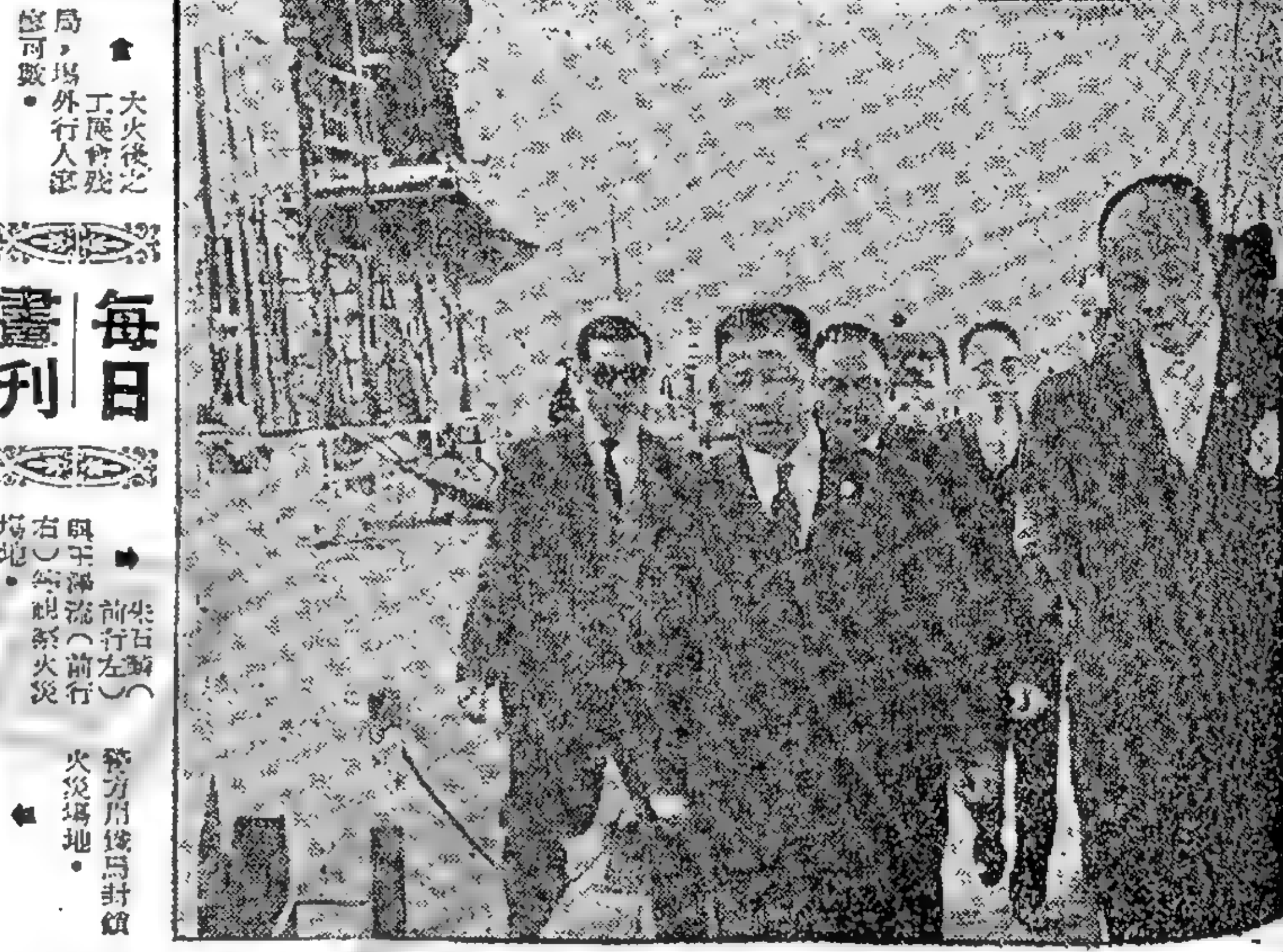
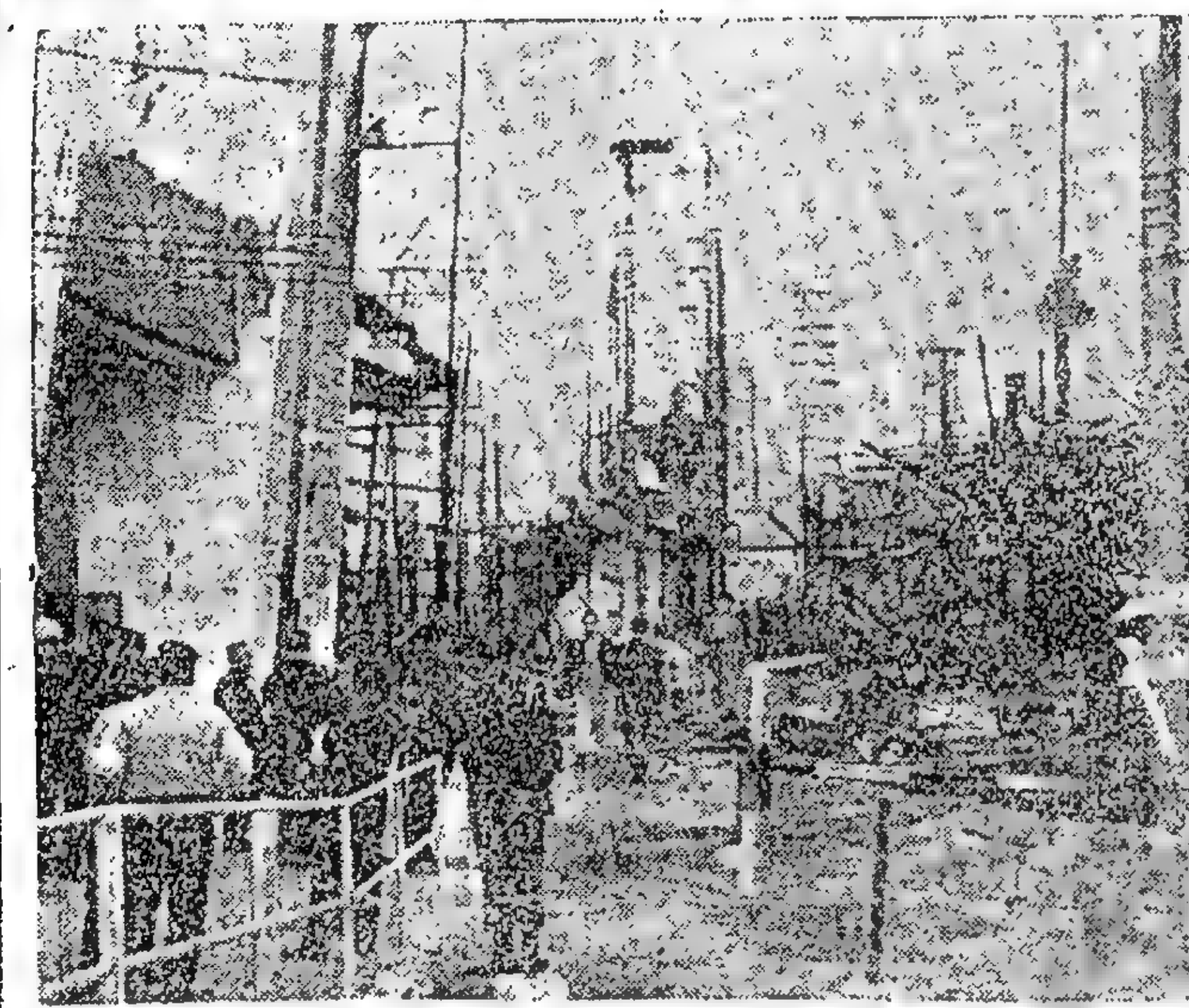
### 海力補

鮮橙汁魚肝油

每個孩子都需要吸取充足的維他命A、C、與D。

海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。海力補鮮橙汁魚肝油，含有豐富的維他命A、C、與D，能增強體質，預防疾病。





# 火災後的五個展覽會

大火後之  
工廠餘殘  
局，場外行人  
座可數。

[illegible]

聖保羅中學畢業禮席上

考試非測驗人才之最佳工具 世上非主考所能考驗之事尚多 有等事項甚至非教師所能教導者 然此

白嘉時夫人頒證時因不耐久站而告

昨日下午五時半，假慈寧宮道院校禮堂舉行畢業典禮，請輔時夫人頒發畢業證書及免費學額，蒞會觀禮之中外嘉賓、學生

此爲舊式之事。甚至觀之，自認時髦，認爲復等忘却世情。無從考驗之事，甚至某某事項非教師所能激導者。因此，吾人

及第發學額則由校長羅怡基主持頒發。  
輔政司白嘉時致詞，白氏於致詞中，向各生勉勵不可驕傲，并  
向各生致勉。其辭詞全文如下：

無教運之事亦屬重  
并將繼續如此  
彼等或因年  
某些事與宗教、  
經驗而未領悟，

方式，總余甚感到此。雖然，此乃事實，余亦時坐在各位之專席（當然）。余又可發揮統方式，向各位隨贊成功，但余以為如此至稱無味，蓋因各位為非常年宵之人，而歡喜其他人士貴校對此類重要事已前野蠻生活。吾輩以眼目而

首先，考試及格之限度者，不賴偉大胡，有如鐵內之鎗金，  
 力可引致（會壁）尼斯正衣主教受罰之。考試制度並非說明  
 之手，余想其一對君等已妥為之。  
 忠仁勇毅  
 提及實，其多人士皆  
 其他君等之傳統生活活  
 未可稍忽事項，今日本港之實

(洗族全體留影。前行坐者由左  
爲：徐祺、洗甜、公普、勳鑑、祖昭、  
繼續努力。因此，吾輩、劍歷、洗解、日廣、子霖

惟難免有脫毛之病。余可告知君等，  
之智識領域，競尋學  
間，力求脫穎而出，  
晉等老一輩且從另一  
個君等之學校尚有真  
令而未尋獲——肯定

明哲之士常謂：教育非僅爲應付考試，尋金失敗。吾人皆係探採者，多年後，始

凡此皆足以引致  
落，因吾人從未有  
之良益，當學業結束  
時，一日子等所獲  
更有進者，君等  
曾聞有常設考試否？

勝者必敗。必敗者，乃古訓。而成績優異者所弱者，只僅爲鉛箱內成羣熟識地理，計算神速。于此少年工作，彼雖業經習，成績優異，則可寫出蟲家，英

獨猖獗之際，行色匆或亦有失，並非吾等常識，故吾不欲用之。」「

洗族公讌祖昭學成

(上) 官立文商專科學校畢業證書  
(下) 校長盧子養報告校務。(附)

成喜、洗培、洗泉、洗恒、密明、效泉、  
于臥、啓葵、連盛、恒掌、嚴榮、航海、  
劍鋒、祖昭、祖源、祖光、洗焯、性祺、

芳艸、文略、柏歸、洗滌、薺泉、洗開、  
茂容、廣樹、洗聚、錫流、懷元、木壽、  
成、竹初、日廣、洗培、益初、洗均、

如、冷賢、哲光、谷月、冷海、冷文、  
冷西、洗強、推堅、東榮、洗藤、洗仁、  
洗來、洗挺、洗輝、鶴田、洗北、真成等  
共三十三人，九寺人稱，主務先將此等

千登、族老公等先後發言，語多勉勵青年努力同學，為宗族增光。隨由祖昭起立致謝詞，最後由族長先翁範代表全體致謝詞。

二萬餘元，情形熱烈，直至十二時始散。

[illegible][illegible]

爲。 君等之家長敬蒙 蔣總統鑒察之優儀 體念雅情，特於 對峙身係家庭之一 子份，並蒙家人及教 養焉。

此則胡哲遠才所 寫家乘之真正底蘊。

各位由於聯統一 日之家庭，從而預悟 忠、仁、義之實義， 及至在「己」家庭內， 力行其孝賢，則已 初步成爲所謂忠、仁、 勇、之子女；此類士 女隨處皆爲人所欽 佩。

因此本校以爲不 論各位在本校所受之 學科所學成以如何， 其孝賢之實地，有手

圖爲黃輝傑小學無窮生及諸老師



今日參加畢業典禮者，爲文廟畢業生共六十一人，彼等前 在該校攻讀三年，成績及格，在學期間，頗爲勤奮，富有 相當之增進，現已入讀普通中學，計三年級共七十六人，二年級一百 一十人，一年級一百二十五人，全校畢業人數爲四百一十名。

該校目前註冊之學生，計三年級共七十六人，二年級一百 一十人，一年級一百二十五人，及一年級期生人數爲三百一十名。

一班中，平均每班之學生數不逾三十人，以草上學校之教育水 準言之，實爲一極合理想之班級。

然此種傾向，則該校學生人數較前稍增，雖增數在偶勞非數 年，然近趨向前，終極而明，較一般情形推測，致致在今後數 年中，學生名額實有擴充之可能。

文科之發展主要係由中國文學、中國歷史及其他相關之功課 文化，其主旨爲使本校同學（配合社會環境之需要）對中國生 活能有較生動之瞭解。

主席陳紹佳邀請胡太太夫人頒授文憑與各畢業生，並掛榮 紀念牌獎與各畢業生。陳由胡太太致辭，略謂：「貴校自目標 首項，使諸君瞭解中國古代之文化，並時時能從古知新，方廣 見聞；其第三項，使諸君以科學原理與人生知識爲原則，俾能 應用之於未來生活，而面對現實，而使人生更覺豐富有意義。諸 君之理念固甚重要，然因以定所成之行爲爲更何可觀呢。蓋 明日之社會將爲如何之類型，端賴吾人今日如何努力以求理想 之貫徹與實踐，即如諸君所發育之兒童，其間可能有若干人， 平添獲得更多之正式教育者，諸君所負之責任，豈非異常重大 乎哉。」

然諸君當更明瞭，文廟之文憑雖已於此時順利獲得一勞永 逸，而文商之發展則難，則非一蹴而就，猶待之勤加玉琢。

(左)校長胡雅士與賓客  
(右)校長胡雅士與賓客

林焯燦昨返港 昨由汕頭乘飛機返港，於昨日下午抵港，隨即由胡校長接見，並由胡校長陪同參觀港大校園，並由胡校長陪同參觀港大校園，並由胡校長陪同參觀港大校園。

官立文商專校畢業禮

港大校課外程部

胡雅士伉儷主持

校長盧子羣報告校務 指出學生人數年來頗有增加

(特訊)香港中文商業專科學校，昨舉行第十九屆畢業典禮，

同香港大學校外課程部胡雅士致詞，胡夫人蒞臨。

胡雅士夫婦到臨時，由負責成人教育之高級教育司官羅福佳介紹與與訓委會各委員相見，繼由該校校長盧子羣介紹各組高

級講師與胡氏夫婦相見，在主席台上者有同席嘉明、胡存仁博

士、鍾濟康博士、張紹雄、何少庵、梁榮煥等，胡氏夫婦蒞臨後，

高級教育司官羅福佳致詞，胡氏夫婦蒞臨後，高級教育司官羅福佳

致詞，胡氏夫婦蒞臨後，高級教育司官羅福佳致詞，胡氏夫婦蒞臨後，

合豐富  
骨絡與  
適口是  
「海力補  
之維他



# 體育

## 南華 今戰 嘉山

三時三十分在嘉山球場開火

【本報訊】因與南華足球隊之合約，由南華足球隊主辦，嘉山足球隊客隊，於今日下午三時三十分，在嘉山球場，舉行一場足球賽。南華足球隊，由教練陳永義領隊，嘉山足球隊，由教練陳永義領隊。兩隊實力，均屬中等，勝負未可預料。此役之結果，將對兩隊之排名，產生重大影響。兩隊之球員，均表現極佳，比賽過程，極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對兩隊之排名，產生重大影響。兩隊之球員，均表現極佳，比賽過程，極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。

## 外傳球場聯營協議 下球季將予取消

【本報訊】據外傳，目前球場聯營協議，將於下球季取消。此項協議，係由多個球場聯合組成，旨在提高球場之利用率，並增加收入。然而，由於各方利益衝突，該協議將於下球季取消。此舉將對球場之經營，產生重大影響。目前，各方正就取消協議之具體細節，進行協商。預計下球季，球場之經營，將回歸正常狀態。

## 市政署陸運大會 明在港府揭曉

【本報訊】市政署陸運大會，將於明日在港府揭曉。此項大會，旨在評選各項陸運比賽之優勝者，並頒發獎狀。大會之結果，將對各項陸運比賽之發展，產生重大影響。目前，各項比賽之結果，均已揭曉。優勝者名單，將於明日正式公佈。此舉將有助於提高陸運比賽之水平，並促進體育事業之發展。

## 徐陳組對邵李組 華員會網球賽打決賽

【本報訊】華員會網球賽，將於明日舉行決賽。決賽之雙方，為徐陳組對邵李組。此項比賽，旨在提高華員之網球水平，並促進體育事業之發展。目前，兩組之實力，均屬上乘，勝負未可預料。比賽過程，將極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對兩組之排名，產生重大影響。

## 印航收益增五成 扣除費用外尚餘近千萬

【本報訊】印度航空公司，於本月內，收益增加五成。扣除費用後，尚餘近千萬。此項收益，將用於擴大飛機之規模，並提高服務水平。目前，印度航空公司之業務，正處於快速發展階段。預計未來，收益將繼續增加。此舉將有助於提高印度航空公司之競爭力，並促進航空事業之發展。

## 排聯昨召開會議 推鍾志強訓練六人賽 五人判罰案維持原議

【本報訊】排球聯合會，昨日召開會議，推舉鍾志強為六人賽之教練。此外，五人判罰案，維持原議。此項會議，旨在討論各項排球比賽之具體事宜，並推舉教練。鍾志強之推舉，將有助於提高六人賽之水平。五人判罰案之維持，將有助於維護排球比賽之公平性。此舉將有助於提高排球比賽之水平，並促進體育事業之發展。

## 之平慨新重葉 主有 做班 味着五對 全俱味味辣苦甜酸

【本報訊】葉重新之平，主有，做班，味着五對，全俱味味辣苦甜酸。此項比賽，旨在提高葉重新之水平，並促進體育事業之發展。目前，葉重新之實力，已大有提高。比賽過程，將極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對葉重新之排名，產生重大影響。

## 梁聲持雷少明 譚聯理監事長

【本報訊】梁聲持、雷少明、譚聯理，均為監事長。此項職務，旨在監督各項比賽之進行，並確保比賽之公平性。目前，三人之工作，正處於積極進行中。預計未來，將能更好地履行監事長之職責，並促進體育事業之發展。

## 今日足球秩序

【本報訊】今日足球比賽之秩序如下：第一場，嘉山對南華；第二場，徐陳組對邵李組。此項比賽，旨在提高足球比賽之水平，並促進體育事業之發展。目前，各項比賽之結果，均已揭曉。優勝者名單，將於明日正式公佈。此舉將有助於提高足球比賽之水平，並促進體育事業之發展。

## 賽先爭牌銀傑南愉星 結果 尚無 會議 召集 足總 昨日

【本報訊】昨日足球比賽之結果，尚無。會議召集，足總。此項會議，旨在討論各項足球比賽之具體事宜，並推舉教練。目前，會議正處於積極進行中。預計未來，將能更好地履行足總之職責，並促進體育事業之發展。

## 足總埠際小組 週二商外隊事 甲一組男籃三場 南華培爾齊出師

【本報訊】足總埠際小組，將於週二商外隊事。甲一組男籃三場，南華培爾齊出師。此項比賽，旨在提高埠際小組之水平，並促進體育事業之發展。目前，南華培爾齊之實力，已大有提高。比賽過程，將極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對南華培爾齊之排名，產生重大影響。

## 昨日補考球例

【本報訊】昨日補考球例如下：第一場，嘉山對南華；第二場，徐陳組對邵李組。此項比賽，旨在提高足球比賽之水平，並促進體育事業之發展。目前，各項比賽之結果，均已揭曉。優勝者名單，將於明日正式公佈。此舉將有助於提高足球比賽之水平，並促進體育事業之發展。

## 華僑俱樂部 士碌讓讓賽

【本報訊】華僑俱樂部，將於明日舉行士碌讓讓賽。此項比賽，旨在提高華僑俱樂部之水平，並促進體育事業之發展。目前，華僑俱樂部之實力，已大有提高。比賽過程，將極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對華僑俱樂部之排名，產生重大影響。

## 光磊李業偉楊 之代位之牌大取能可隊外戰後今

【本報訊】光磊、李業偉、楊偉，均為隊外戰後。此項比賽，旨在提高隊外戰後之水平，並促進體育事業之發展。目前，三人之實力，已大有提高。比賽過程，將極其精彩。觀眾亦極多，場面熱鬧。此役之結果，將對隊外戰後之排名，產生重大影響。

### 華人作品演奏會

【本報訊】華人作品演奏會，將於明日舉行。此項演奏會，旨在展示華人作品之魅力，並促進文化交流。目前，演奏會正處於積極進行中。預計未來，將能更好地展示華人作品之魅力，並促進文化交流。



### 徐陳組對邵李組 華員會網球賽打今決賽

【本報訊】華員會網球賽，自開打以來，競爭異常激烈，各組別之決賽，均係由本會之精英選手參加。昨日（廿二日）下午三時，在該會網球場，舉行華員會網球賽之決賽，由徐陳組對邵李組。徐陳組之徐國強，對邵李組之李國強。徐國強在比賽中，表現極為出色，以二比零之比分，擊敗李國強，奪得冠軍。徐國強在賽後表示，他對自己的表現感到滿意，並感謝隊友的支持。

### 印航收益增五成 扣除費用外尚餘近千萬

【本報訊】印度航空公司（Indian Airlines）昨日公佈其一九九一年度之財務報告。報告顯示，該公司在過去一年中，收益增長了百分之五，扣除費用後，尚餘近一千萬元。印度航空公司表示，這主要歸功於其在國際航線上的業務增長，以及對機隊和服務質量的不斷投入。

### 多航空旅行界 順風會新職員

【本報訊】多倫多航空旅行界協會（Toronto Air Travel Association）昨日宣佈，該會已選出新一屆之職員。新任主席為陳國強，副主席為李國強。陳國強在就職演說中表示，他將致力於提高會員的服務質量，並加強與航空公司的合作。

### 刷新兩項紀錄 超級豪華號機

【本報訊】超級豪華號機（Super Deluxe）昨日刷新了兩項紀錄。該機在飛行過程中，創下了最高時速和最高海拔的紀錄。該機由多倫多飛往香港，飛行時間僅需八小時。超級豪華號機之機長表示，他對這次創紀錄的飛行感到自豪。

### 韓航更改班期 大澳線開

【本報訊】韓國航空公司（Korean Airlines）昨日宣佈，將更改其由多倫多飛往香港之班期。新班期將於下週一（廿四日）起生效。此外，大澳線亦已正式開航，為多倫多與大澳之間提供直飛航班。

### 六國女郎環球旅行 創五小時強紀錄

【本報訊】六國女郎環球旅行團（Six Nations Girls Travel Team）昨日創下了五小時之強紀錄。該團由六名來自不同國家的年輕女子組成，她們在過去五天內，完成了環球旅行。該團之經理表示，他對她們的表現感到驚嘆。

### 太平洋旅協會 報名人數踴躍

【本報訊】太平洋旅協會（Pacific Travel Association）昨日公佈，其報名參加之人數極為踴躍。該協會表示，這顯示了會員對其服務之信心，並對未來之發展充滿信心。

長洲線		梅窩線	
香港往長洲	長洲往香港	香港往梅窩	梅窩往香港
上午六時十分	上午四時十分	上午六時十分	上午四時十分
上午六時四十分	上午四時四十分	上午六時四十分	上午四時四十分
上午七時十分	上午五時十分	上午七時十分	上午五時十分
上午七時四十分	上午五時四十分	上午七時四十分	上午五時四十分
上午八時十分	上午六時十分	上午八時十分	上午六時十分
上午八時四十分	上午六時四十分	上午八時四十分	上午六時四十分
上午九時十分	上午七時十分	上午九時十分	上午七時十分
上午九時四十分	上午七時四十分	上午九時四十分	上午七時四十分
上午十時十分	上午八時十分	上午十時十分	上午八時十分
上午十時四十分	上午八時四十分	上午十時四十分	上午八時四十分
上午十一時十分	上午九時十分	上午十一時十分	上午九時十分
上午十一時四十分	上午九時四十分	上午十一時四十分	上午九時四十分
下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分
下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分
下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分
下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分
下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分
下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分
下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分
下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分
下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分
下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分
下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分
下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分
下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分
下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分
下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分
下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分
下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分
下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分
下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分
下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分
下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分
下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分

坪洲線		大澳線	
香港往坪洲	坪洲往香港	香港往大澳	大澳往香港
上午六時十分	上午四時十分	上午六時十分	上午四時十分
上午六時四十分	上午四時四十分	上午六時四十分	上午四時四十分
上午七時十分	上午五時十分	上午七時十分	上午五時十分
上午七時四十分	上午五時四十分	上午七時四十分	上午五時四十分
上午八時十分	上午六時十分	上午八時十分	上午六時十分
上午八時四十分	上午六時四十分	上午八時四十分	上午六時四十分
上午九時十分	上午七時十分	上午九時十分	上午七時十分
上午九時四十分	上午七時四十分	上午九時四十分	上午七時四十分
上午十時十分	上午八時十分	上午十時十分	上午八時十分
上午十時四十分	上午八時四十分	上午十時四十分	上午八時四十分
上午十一時十分	上午九時十分	上午十一時十分	上午九時十分
上午十一時四十分	上午九時四十分	上午十一時四十分	上午九時四十分
下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分
下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分
下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分
下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分
下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分
下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分
下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分
下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分
下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分
下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分
下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分
下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分
下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分
下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分
下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分
下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分
下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分
下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分
下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分
下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分
下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分
下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分

塔門線		大澳特別船	
香港往塔門	塔門往香港	香港往大澳	大澳往香港
上午六時十分	上午四時十分	上午六時十分	上午四時十分
上午六時四十分	上午四時四十分	上午六時四十分	上午四時四十分
上午七時十分	上午五時十分	上午七時十分	上午五時十分
上午七時四十分	上午五時四十分	上午七時四十分	上午五時四十分
上午八時十分	上午六時十分	上午八時十分	上午六時十分
上午八時四十分	上午六時四十分	上午八時四十分	上午六時四十分
上午九時十分	上午七時十分	上午九時十分	上午七時十分
上午九時四十分	上午七時四十分	上午九時四十分	上午七時四十分
上午十時十分	上午八時十分	上午十時十分	上午八時十分
上午十時四十分	上午八時四十分	上午十時四十分	上午八時四十分
上午十一時十分	上午九時十分	上午十一時十分	上午九時十分
上午十一時四十分	上午九時四十分	上午十一時四十分	上午九時四十分
下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分	下午一時十分
下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分	下午一時四十分
下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分	下午二時十分
下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分	下午二時四十分
下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分	下午三時十分
下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分	下午三時四十分
下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分	下午四時十分
下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分	下午四時四十分
下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分	下午五時十分
下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分	下午五時四十分
下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分	下午六時十分
下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分	下午六時四十分
下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分	下午七時十分
下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分	下午七時四十分
下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分	下午八時十分
下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分	下午八時四十分
下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分	下午九時十分
下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分	下午九時四十分
下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分	下午十時十分
下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分	下午十時四十分
下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分	下午十一時十分
下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分	下午十一時四十分



六國女郎環球旅行團，由六名來自不同國家的年輕女子組成，她們在過去五天內，完成了環球旅行。該團之經理表示，他對她們的表現感到驚嘆。

太平洋旅協會（Pacific Travel Association）昨日公佈，其報名參加之人數極為踴躍。該協會表示，這顯示了會員對其服務之信心，並對未來之發展充滿信心。

超級豪華號機（Super Deluxe）昨日刷新了兩項紀錄。該機在飛行過程中，創下了最高時速和最高海拔的紀錄。該機由多倫多飛往香港，飛行時間僅需八小時。

韓國航空公司（Korean Airlines）昨日宣佈，將更改其由多倫多飛往香港之班期。新班期將於下週一（廿四日）起生效。此外，大澳線亦已正式開航，為多倫多與大澳之間提供直飛航班。

多倫多航空旅行界協會（Toronto Air Travel Association）昨日宣佈，該會已選出新一屆之職員。新任主席為陳國強，副主席為李國強。陳國強在就職演說中表示，他將致力於提高會員的服務質量，並加強與航空公司的合作。

印度航空公司（Indian Airlines）昨日公佈其一九九一年度之財務報告。報告顯示，該公司在過去一年中，收益增長了百分之五，扣除費用後，尚餘近一千萬元。



六國女郎環球旅行團，由六名來自不同國家的年輕女子組成，她們在過去五天內，完成了環球旅行。該團之經理表示，他對她們的表現感到驚嘆。

太平洋旅協會（Pacific Travel Association）昨日公佈，其報名參加之人數極為踴躍。該協會表示，這顯示了會員對其服務之信心，並對未來之發展充滿信心。

超級豪華號機（Super Deluxe）昨日刷新了兩項紀錄。該機在飛行過程中，創下了最高時速和最高海拔的紀錄。該機由多倫多飛往香港，飛行時間僅需八小時。

韓國航空公司（Korean Airlines）昨日宣佈，將更改其由多倫多飛往香港之班期。新班期將於下週一（廿四日）起生效。此外，大澳線亦已正式開航，為多倫多與大澳之間提供直飛航班。

多倫多航空旅行界協會（Toronto Air Travel Association）昨日宣佈，該會已選出新一屆之職員。新任主席為陳國強，副主席為李國強。陳國強在就職演說中表示，他將致力於提高會員的服務質量，並加強與航空公司的合作。

印度航空公司（Indian Airlines）昨日公佈其一九九一年度之財務報告。報告顯示，該公司在過去一年中，收益增長了百分之五，扣除費用後，尚餘近一千萬元。

### 港人音樂訓練所概況

【本報訊】香港人音樂訓練所（Hong Kong Music Training Centre）昨日公佈其概況。該所自成立以來，已為數百名港人提供了音樂訓練。該所之經理表示，他對該所之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 華僑文化

【本報訊】華僑文化（Chinese Culture）是華裔社區之重要組成部分。華僑文化不僅包括語言、習俗、藝術等，更是一種精神之傳承。華僑文化之傳承與發展，是華裔社區之責任與使命。

### 盲人作品演奏會

【本報訊】盲人作品演奏會（Blind Music Performance）昨日在多倫多舉行。該會由多位盲人音樂家組成，他們演奏了多首感人至深的樂曲。該會之經理表示，他對該會之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 英軍樂隊

【本報訊】英軍樂隊（British Army Band）昨日在多倫多舉行演奏會。該樂隊由多位英軍樂手組成，他們演奏了多首激昂的樂曲。該樂隊之經理表示，他對該樂隊之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 大規模音樂會

【本報訊】大規模音樂會（Large Scale Music Concert）昨日在多倫多舉行。該會由多位著名音樂家組成，他們演奏了多首世界名曲。該會之經理表示，他對該會之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 竹園大佛寺

【本報訊】竹園大佛寺（Bamboo Garden Great Buddha Temple）昨日在多倫多舉行活動。該寺由多位僧人組成，他們進行了多項宗教活動。該寺之經理表示，他對該寺之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 普慶佛社

【本報訊】普慶佛社（Pui Keng Buddhist Society）昨日在多倫多舉行活動。該社由多位居士組成，他們進行了多項宗教活動。該社之經理表示，他對該社之發展感到滿意，並對未來充滿信心。

### 各堂短訊

【本報訊】各堂短訊（Short News of Various Halls）昨日在多倫多舉行。該會由多位居士組成，他們進行了多項宗教活動。該會之經理表示，他對該會之發展感到滿意，並對未來充滿信心。







### 長浦九

今日由日本開往香港

船名	代理	開行時間
長浦丸	日本郵船	上午十時
浦丸	日本郵船	上午十一時
九丸	日本郵船	下午一時

（由香港開往日本）

船名	代理	開行時間
長浦丸	日本郵船	下午二時
浦丸	日本郵船	下午三時
九丸	日本郵船	下午四時

## 明年港棉織品自英配額定擬式正

（特約）明年港棉織品自英配額定擬式正，由英政府與港府商定，自一九六一年一月一日起正式生效。此項配額定擬式正，係根據英政府與港府所訂之棉織品貿易協定，其內容如下：

（一）英政府將向港府提供棉織品配額，以供港府分配予香港棉織品出口商。此項配額將根據香港棉織品出口商之出口額而定，其分配比例將由英政府與港府商定。

（二）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向港府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由港府撥充，以支付英政府之配額費。

（三）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向英政府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由英政府撥充，以支付英政府之配額費。

## 英貿易部長宣佈 港棉織品輸往英國 明年第一季無額外配額

（特約）英貿易部長昨日宣佈，明年第一季港棉織品輸往英國，將無額外配額。此項宣佈，係根據英政府與港府所訂之棉織品貿易協定，其內容如下：

（一）英政府將向港府提供棉織品配額，以供港府分配予香港棉織品出口商。此項配額將根據香港棉織品出口商之出口額而定，其分配比例將由英政府與港府商定。

（二）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向港府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由港府撥充，以支付英政府之配額費。

（三）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向英政府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由英政府撥充，以支付英政府之配額費。

## 英國經正式公開宣佈 加拿大將先予限制 港製紡織品輸入

（特約）英國政府昨日正式公開宣佈，加拿大將先予限制港製紡織品輸入。此項宣佈，係根據英國政府與加拿大政府所訂之紡織品貿易協定，其內容如下：

（一）加拿大政府將向英國政府提供紡織品配額，以供英國政府分配予英國紡織品出口商。此項配額將根據英國紡織品出口商之出口額而定，其分配比例將由英國政府與加拿大政府商定。

（二）英國紡織品出口商在出口紡織品時，必須向英國政府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由英國政府撥充，以支付加拿大政府之配額費。

（三）英國紡織品出口商在出口紡織品時，必須向加拿大政府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由加拿大政府撥充，以支付英國政府之配額費。

## 香港接納國際棉業會議安排 明年第一季無額外配額

（特約）香港政府昨日接納國際棉業會議安排，明年第一季無額外配額。此項安排，係根據國際棉業會議所訂之棉織品貿易協定，其內容如下：

（一）國際棉業會議將向香港政府提供棉織品配額，以供香港政府分配予香港棉織品出口商。此項配額將根據香港棉織品出口商之出口額而定，其分配比例將由國際棉業會議與香港政府商定。

（二）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向香港政府申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由香港政府撥充，以支付國際棉業會議之配額費。

（三）香港棉織品出口商在出口棉織品時，必須向國際棉業會議申請配額，並繳納配額費。此項配額費將由國際棉業會議撥充，以支付香港政府之配額費。

### 對高棉出口 繼續增旺中

（特約）對高棉出口，繼續增旺中。此項增旺，係根據高棉出口商之出口額而定，其分配比例將由高棉出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
高棉丸	高棉出口商	上午十時
棉丸	高棉出口商	上午十一時
高棉丸	高棉出口商	下午一時

## 去月日本紡織品出口 不及一億美元

（特約）去月日本紡織品出口，不及一億美元。此項出口，係根據日本紡織品出口商之出口額而定，其分配比例將由日本紡織品出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
日本丸	日本紡織品出口商	上午十時
紡丸	日本紡織品出口商	上午十一時
日本丸	日本紡織品出口商	下午一時

## 日本紗布繼續降價出口 賣益比上月低百分之五

（特約）日本紗布繼續降價出口，賣益比上月低百分之五。此項降價，係根據日本紗布出口商之出口額而定，其分配比例將由日本紗布出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
日本紗丸	日本紗布出口商	上午十時
紗丸	日本紗布出口商	上午十一時
日本紗丸	日本紗布出口商	下午一時

## 港產品外銷遭新威脅 實銷額關係港商訂新貨仍有戒心

（特約）港產品外銷，遭新威脅。此項威脅，係根據港產品出口商之出口額而定，其分配比例將由港產品出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
港產品丸	港產品出口商	上午十時
產丸	港產品出口商	上午十一時
港產品丸	港產品出口商	下午一時

## 日紗訂價續降 港現貨又再落

（特約）日紗訂價，續降。此項訂價，係根據日紗出口商之出口額而定，其分配比例將由日紗出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
日紗丸	日紗出口商	上午十時
紗丸	日紗出口商	上午十一時
日紗丸	日紗出口商	下午一時

### 米市交易仍非盛 全日只做五千包

（特約）米市交易，仍非盛。此項交易，係根據米市交易商之交易額而定，其分配比例將由米市交易商與港府商定。

船名	代理	開行時間
米市丸	米市交易商	上午十時
市丸	米市交易商	上午十一時
米市丸	米市交易商	下午一時

## 澳洲貨放緩有可觀 威士鐵多成

（特約）澳洲貨放緩，有可觀。此項放緩，係根據澳洲貨出口商之出口額而定，其分配比例將由澳洲貨出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
澳洲貨丸	澳洲貨出口商	上午十時
貨丸	澳洲貨出口商	上午十一時
澳洲貨丸	澳洲貨出口商	下午一時

## 美商及猶太幫猛吸 美電升上五六九

（特約）美商及猶太幫猛吸，美電升上五六九。此項猛吸，係根據美商及猶太幫之出口額而定，其分配比例將由美商及猶太幫與港府商定。

船名	代理	開行時間
美商丸	美商及猶太幫	上午十時
商丸	美商及猶太幫	上午十一時
美商丸	美商及猶太幫	下午一時

## 日本政府抽緊銀根後 紡織公司破產者大增

（特約）日本政府抽緊銀根後，紡織公司破產者大增。此項破產，係根據日本紡織公司之出口額而定，其分配比例將由日本紡織公司與港府商定。

船名	代理	開行時間
日本紡織丸	日本紡織公司	上午十時
紡丸	日本紡織公司	上午十一時
日本紡織丸	日本紡織公司	下午一時

## 中華巴士認股可能展緩 傳用抽籤式分配

（特約）中華巴士認股，可能展緩。此項展緩，係根據中華巴士公司之出口額而定，其分配比例將由中華巴士公司與港府商定。

船名	代理	開行時間
中華巴士丸	中華巴士公司	上午十時
巴士丸	中華巴士公司	上午十一時
中華巴士丸	中華巴士公司	下午一時

### 西檸再順 紅提亦低

（特約）西檸再順，紅提亦低。此項再順，係根據西檸及紅提出口商之出口額而定，其分配比例將由西檸及紅提出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
西檸丸	西檸及紅提出口商	上午十時
檸丸	西檸及紅提出口商	上午十一時
西檸丸	西檸及紅提出口商	下午一時

## 亞洲米產紛紛喜訊 新谷豐收正擬復供銷日本

（特約）亞洲米產，紛紛喜訊。此項喜訊，係根據亞洲米產出口商之出口額而定，其分配比例將由亞洲米產出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
亞洲米丸	亞洲米產出口商	上午十時
米丸	亞洲米產出口商	上午十一時
亞洲米丸	亞洲米產出口商	下午一時

## 對明年經濟有確信 中英文本贈閱

（特約）對明年經濟，有確信。此項確信，係根據對明年經濟之出口額而定，其分配比例將由對明年經濟出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
對明年丸	對明年經濟出口商	上午十時
明年丸	對明年經濟出口商	上午十一時
對明年丸	對明年經濟出口商	下午一時

## 銷量更暢 港製品供應價廉

（特約）銷量更暢，港製品供應價廉。此項更暢，係根據港製品出口商之出口額而定，其分配比例將由港製品出口商與港府商定。

船名	代理	開行時間
港製品丸	港製品出口商	上午十時
製丸	港製品出口商	上午十一時
港製品丸	港製品出口商	下午一時

## 兩燈股價突拔 港股昨一般成價多下

（特約）兩燈股價，突拔。此項突拔，係根據兩燈公司之出口額而定，其分配比例將由兩燈公司與港府商定。

船名	代理	開行時間
兩燈丸	兩燈公司	上午十時
燈丸	兩燈公司	上午十一時
兩燈丸	兩燈公司	下午一時

### 港製紡織品輸入 加拿大將先予限制

（特約）港製紡織品輸入，加拿大將先予限制。此項限制，係根據加拿大政府與港府所訂之紡織品貿易協定，其內容如下：

船名	代理	開行時間
港製紡織丸	港製紡織品輸入商	上午十時
製丸	港製紡織品輸入商	上午十一時
港製紡織丸	港製紡織品輸入商	下午一時



# 華僑經濟

## 港貨對非島輸出 舊曆年前可略旺

### 彼邦物價尚穩去貨尚乏

（本報訊）據香港消息，港貨對非島輸出，在舊曆年前，可望略為增加。其原因有三：一、非島物價，在舊曆年前，可望略為增加。二、非島物價，在舊曆年前，可望略為增加。三、非島物價，在舊曆年前，可望略為增加。

## 東京股市跌後已回定

### 第二市場買家反較強 政府對股票跌風將採取行動

（本報訊）東京股市，在昨日跌後，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 銀白美英 移上再市

### 加增有量貨售

（本報訊）銀白美英，移上再市。其原因有三：一、加增有量貨售。二、加增有量貨售。三、加增有量貨售。

## 日本股票行情

（本報訊）日本股票行情，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 週末兩燈放異彩

### 本週香港股市，本屬華埠船塢一枝獨秀，但週末兩燈交易極為旺盛，突放異彩，頗值注意。

（本報訊）本週香港股市，本屬華埠船塢一枝獨秀，但週末兩燈交易極為旺盛，突放異彩，頗值注意。

## 華僑經濟行情

（本報訊）華僑經濟行情，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 紐約股票市 呈躊躇不前

### 收市價在最低水平 國內商訊有支持力

（本報訊）紐約股票市，今日呈躊躇不前。其原因有三：一、收市價在最低水平。二、國內商訊有支持力。三、國內商訊有支持力。

## 今後水坭出口 總辦免保切結

### （本報訊）今後水坭出口，總辦免保切結。

（本報訊）今後水坭出口，總辦免保切結。

## 分類廣告

（本報訊）分類廣告，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 房屋聲明

（本報訊）房屋聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 華僑日報

（本報訊）華僑日報，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

（本報訊）華僑日報，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 分類廣告

（本報訊）分類廣告，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 房屋聲明

（本報訊）房屋聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 新樓出租

（本報訊）新樓出租，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

（本報訊）新樓出租，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 租出房廠

（本報訊）租出房廠，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 工務招租

（本報訊）工務招租，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 房屋招租

（本報訊）房屋招租，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 書報

（本報訊）書報，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

（本報訊）書報，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 光風龍九

（本報訊）光風龍九，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 痛骨筋

（本報訊）痛骨筋，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 房屋聲明

（本報訊）房屋聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 分類廣告

（本報訊）分類廣告，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

（本報訊）分類廣告，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 房屋聲明

（本報訊）房屋聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 遺失聲明

（本報訊）遺失聲明，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。

## 徵求啟事

（本報訊）徵求啟事，今日已回定。其原因有二：一、第二市場買家，反較強。二、政府對股票跌風，將採取行動。



華僑經濟行情									
十二月八日									
白米									
暹羅米 每担 四元七角									
占米 每担 四元六角									
糯米 每担 四元五角									
糙米 每担 四元四角									
碎米 每担 四元三角									
油									
花生油 每担 五元二角									
菜油 每担 五元一角									
豆油 每担 五元									
糖									
白糖 每担 十二元									
赤糖 每担 十一元									
麵粉									
高筋麵粉 每担 八元									
中筋麵粉 每担 七元									
低筋麵粉 每担 六元									
其他貨物									
...									

[illegible][illegible]

**出 租**  
萬昌隆  
公司  
有 限 公 司

學 業 諸 君 求 欲  
請 249 號 千 太 寶 閣  
**房 洋 園 花**  
伙 入 內 月

租 加 息 減  
時 及 樓 買 起 再 價 地

區 地 靜 清 樹 理 有 北  
**樓 大 士 瑞**  
完 成 待 即 舉 建  
治 平 廣 數 後 展

皇 后 大 酒 中 生 行  
七 號 ( 參 照 ) 金 道 生 行  
電 話 式 號 五 六 八 四 三  
分 用 地 獨 立 上 路 產 權 出 售 中 樓 下 運 大 廠 舊 址

**大 隆**  
土 瓜 灣  
第 三 期  
下 鄉 道

**永 華 大 樓**  
北 督 司 公 限 煤 家 西

位 舖 大 特  
位 租 四 零 只

房 四 廳 一  
位 租 二 零 只

樓 三 二 號 七 十 四 街 順 永 司 公 限 有 鐵 金 泰 永  
五 〇 一 〇 四 二 九 八 四 一 九 八 四 一 號 舖

金 巴 利 和 利 士 甸  
隆 錦 角 大 聖 邊  
分 旺 隆 處  
分 明 期 出 售  
分 付 款

**金 閣 大 廈**  
樓 高 十 六 層  
打 磚 完 成  
二 樓 下 商店  
三 樓 以上 住 宅  
二 號 房 務 所  
四 號 房 務 所  
上 住 宅  
茶 樓 三 樓 以  
上 住 宅  
治 理 房 務  
昌 和 置 業  
有 限 公 司  
電 話 二 四 六 一 八  
二 四 六 一 八  
二 四 六 一 八

**南 昌 大 樓**  
樓 高 九 層  
地 下 商店  
閣 樓 二 樓  
醫 務 所 寫 字 樓  
茶 樓 三 樓 以  
上 住 宅  
治 理 房 務  
昌 和 置 業  
有 限 公 司  
電 話 二 四 六 一 八  
二 四 六 一 八  
二 四 六 一 八

**洋 灣 樓**  
在 河 背 街  
臨 近 戲 院  
地 點 繁 華  
園 則 特 佳  
收 租 特 平  
收 租 特 高  
雄 偉 公 司  
大 道 中  
電 話 二 三 四 九 零

**中 央 建 業 有 限 公 司**  
代 理 運 送 卸  
等 港 往 大 厦 四 五 號  
三 三 三 三 八  
三 三 三 三 八  
地 點 華 埠 七 六 五 三  
網 獨 灣 港 近 道

**中 央 搜**  
旺 地 車 樓  
什 呖 樓 閣  
四 面 單 邊  
九 六 九 期  
款 付 年 兩 打 特  
起 檢 百 六 付 月  
始 開 始 打

**宣 賢 大 厦**  
報 告 道 實 賢 坊

環 境 幽 靜  
海 景 向 南  
二 廳 三 房  
一 榻 三 伙

工 期 已 過  
上 期 已 過

### 成利

九龍彌敦道  
二一六號B二樓  
電話二四九三五  
中國辦事處  
德輔道中廿五號  
安樂園大廈503室  
電話二四九二五  
二四九二四  
二四九二五

### 旺角碧街

一至十九號金  
華戲院對面四  
面單邊一梯兩  
伙向樓上六連  
閣仔樓上六連  
廳房快將完成  
百餘年期  
香港西環

### 油蔴地

廟街57至59  
號地上下連閣  
樓上四大廳房  
價特廉預售期  
內另有優待

### 五洲大廈

快將完成  
分售部六樓  
電話二四九三五  
電話二四九三五  
電話二四九三五

### 錦園大廈

本港最佳  
風景地區  
面對政府公署  
層四廿高樓  
及電燈電  
全齊價錢相宜

### 高貴花園

分售部六樓  
電話二四九三五  
電話二四九三五  
電話二四九三五

### 和仁安仁

樓下五呎  
中環大馬路  
電話二四九三五  
電話二四九三五

<p>電話 (二八三) 二九元</p> <p>立信</p> <p>東廬大樓</p> <p>住即贈即 貨現</p> <p>\$28,220 廳一房四</p>	<p>九龍深水埗</p> <p>大埔道二二號</p> <p>信立</p> <p>東廬大樓</p> <p>住即贈即 貨現</p> <p>\$28,220 廳一房四</p>	<p>樓大瑛瑛西</p> <p>伙入成完舉建部全</p> <p>速從贈飲多無貨存</p>	<p>樓大西道輔德</p> <p>\$23,750 廳一房三</p> <p>\$79,000 位舖地下</p>	<p>樓大街富斯波</p> <p>位舖大特 胆地廣旺</p> <p>\$170,000 售只</p>	<p>樓大殿海</p> <p>連單面四 立直濱海</p> <p>起元千五萬二</p>	<p>樓大西道后皇</p> <p>式形五柱 面向部全</p> <p>九港通平 價舊地舊</p> <p>起元百五千五萬一由</p>
---	--	--	---	--	--	--

地址中正路近光復  
**廈大四海**  
電話：二五八八



地址：中山路  
**星鴻**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**廈大**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**樓大禧鴻**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**廈大華美**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**廈大四海**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**星鴻**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**廈大**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**樓大禧鴻**  
電話：二五八八

地址：中山路  
**廈大華美**  
電話：二五八八



# 工人世界

政府公佈工資工時情況

## 工資已提高 工時未合理

政府統計所得：熟練工人月薪八十一元，半熟練工人月薪四十九元，非熟練工人月薪三十七元。

本港政府統計所得：熟練工人月薪八十一元，半熟練工人月薪四十九元，非熟練工人月薪三十七元。

本港政府統計所得：熟練工人月薪八十一元，半熟練工人月薪四十九元，非熟練工人月薪三十七元。

## 政府統計結果 本港過去一年來 工資提高一成半

本港工資提高，生活亦隨之提高。本港工資提高，生活亦隨之提高。本港工資提高，生活亦隨之提高。

## 男工工時 並無限制

一九五九年男工工時，並無限制。一九五九年男工工時，並無限制。一九五九年男工工時，並無限制。

## 工與資 工資與工時

工資與工時，是工人最關心的問題。工資與工時，是工人最關心的問題。工資與工時，是工人最關心的問題。



## 工業工人爭取八小時工作 制作工時小八

本港工業工人，爭取八小時工作。本港工業工人，爭取八小時工作。本港工業工人，爭取八小時工作。

本港工業工人，爭取八小時工作。本港工業工人，爭取八小時工作。本港工業工人，爭取八小時工作。

## 輪船看守員工會 呼籲國際勞工聯盟 請求國際勞工聯盟 支持

輪船看守員工會，呼籲國際勞工聯盟。輪船看守員工會，呼籲國際勞工聯盟。輪船看守員工會，呼籲國際勞工聯盟。

## 油漆裝飾工友 待遇比較合理 八小時工作日薪拾餘元

油漆裝飾工友，待遇比較合理。油漆裝飾工友，待遇比較合理。油漆裝飾工友，待遇比較合理。

## 有法例規定 旨在保障女工健康用至善

有法例規定，旨在保障女工健康。有法例規定，旨在保障女工健康。有法例規定，旨在保障女工健康。

### 華僑日報工人世界小廣告

每段一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百。

### 詩聘

本報特設詩聘，歡迎各界人士投稿。本報特設詩聘，歡迎各界人士投稿。本報特設詩聘，歡迎各界人士投稿。

### 徵求

徵求各類人才，待遇優厚。徵求各類人才，待遇優厚。徵求各類人才，待遇優厚。

### 招租

招租各類房屋，環境優美。招租各類房屋，環境優美。招租各類房屋，環境優美。

### 寫字樓

寫字樓招租，交通便利。寫字樓招租，交通便利。寫字樓招租，交通便利。

### 工廠

工廠招租，設備齊全。工廠招租，設備齊全。工廠招租，設備齊全。

### 餐館

餐館招租，環境優雅。餐館招租，環境優雅。餐館招租，環境優雅。

### 商店

商店招租，交通便利。商店招租，交通便利。商店招租，交通便利。

### 費用廉收效大

費用廉收效大，歡迎各界人士。費用廉收效大，歡迎各界人士。費用廉收效大，歡迎各界人士。

### 報晚僑華

報晚僑華，內容豐富。報晚僑華，內容豐富。報晚僑華，內容豐富。







### 聖保羅中學本屆 中小學畢業學生

（本報記者採訪）聖保羅中學本屆畢業生，業經於昨日舉行畢業典禮，由校長主持，全體師生參加。典禮中，校長致詞，勉勵畢業生，要繼續努力，為國家社會貢獻力量。畢業生代表亦致詞，感謝學校之栽培。典禮在熱烈氣氛中圓滿結束。

### 英駐馬及東南亞兩專員 聯訪拉曼會商 馬來西亞問題

（本報記者採訪）英駐馬來西亞專員及東南亞專員，日前在倫敦舉行會談，商討馬來西亞問題。據悉，雙方就馬來西亞之政治、經濟及社會狀況，交換了意見。雙方認為，馬來西亞之穩定與發展，對東南亞之和平與繁榮至關重要。雙方將繼續密切合作，共同維護該地區之和平與穩定。

### 北婆與砂朥越 發展兩邦經濟 籌組共同市場

（本報記者採訪）北婆羅洲與砂朥越兩邦，日前在吉隆坡舉行會談，商討發展兩邦經濟及籌組共同市場之事宜。雙方表示，兩邦地理鄰近，資源豐富，具有發展共同市場之良好條件。雙方將共同努力，促進兩邦經濟之繁榮與發展。

### 台東出現侏儒 行年已四十九歲 身高不及三尺

（本報記者採訪）台東縣出現一名侏儒，行年已四十九歲，身高僅及三尺。據悉，該侏儒自幼患病，身體發育受阻。目前，該侏儒生活尚能自理，但行動不便。當地政府已派員前往探視，並給予必要之關懷與援助。

### 港大科學展覽 昨日圓滿閉幕

（本報記者採訪）香港大學科學展覽，昨日圓滿閉幕。此次展覽由香港大學科學館主辦，旨在向公眾普及科學知識，提高國民科學素養。展覽期間，吸引了大量市民參觀，對科學知識之了解有了進一步之提高。

### 舊金山華商會 籌選華埠小姐

（本報記者採訪）舊金山華商會日前舉行籌選華埠小姐之活動。此次活動旨在弘揚中華文化，展現華埠風采。活動吸引了眾多華裔青年參加，競爭激烈。目前，籌選工作正有序進行中。

### 把最後機會 擴種越冬作物

（本報記者採訪）農業專家提醒農民，目前正是擴種越冬作物之最後機會。農民應抓住時機，加強田間管理，確保作物順利越冬。專家建議，農民應選擇優良品種，並加強水肥管理，以提高作物之抗寒能力。

### 與報界獲諒解 取消統制報刊出版條例

（本報記者採訪）政府與報界達成諒解，決定取消統制報刊出版條例。此舉旨在減輕報界負擔，促進報刊業之健康發展。政府表示，將繼續加強對報刊業之監管，確保其正確輿論導向。

### 題材與風格 談讀書興趣

（本報記者採訪）談論讀書之重要性，以及如何選擇題材與風格。專家指出，讀書是獲取知識、增長才幹之重要途徑。在選擇讀物時，應根據自身興趣與需要，選擇優質讀物。同時，應注重閱讀方法，提高閱讀效率。

### 多言·實言

（本報記者採訪）談論社會現象，以及個人之看法。文章指出，在當前社會環境下，多言與實言之重要性。多言可以廣集眾智，實言可以明辨是非。個人應秉持公正之心，發表真實之見解。

### 人云亦云

（本報記者採訪）談論盲目跟風之現象，以及個人之思考。文章指出，人云亦云之行為，往往會導致個人失去獨立思考之能力。個人應學會獨立思考，不盲目跟風，做出正確之判斷。

### 怎樣培養學習興趣

（本報記者採訪）談論如何激發學習興趣，提高學習效率。專家建議，應從培養學習動機、選擇感興趣之科目、設定學習目標等方面入手，逐步提高學習興趣。

### 偶感

（本報記者採訪）談論個人之感悟與思考。文章指出，生活充滿了變幻與挑戰，個人應保持一顆平常心，面對生活中的種種困難與挫折。

### 狂瀾映

（本報記者採訪）談論電影《狂瀾》之特點與價值。文章指出，《狂瀾》是一部反映社會現實、揭露社會黑暗之佳作。影片通過生動之畫面與深刻之劇情，引發觀眾之思考。

### 紅粉金鎗

（本報記者採訪）談論電影《紅粉金鎗》之精彩情節與演員表現。文章指出，《紅粉金鎗》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### THE CARMELTES

（本報記者採訪）談論電影《THE CARMELTES》之藝術價值與社會意義。文章指出，《THE CARMELTES》是一部具有深刻社會意義之電影，通過對宗教與人性之探討，引發觀眾之思考。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。

### 如視死

（本報記者採訪）談論電影《如視死》之主題與寓意。文章指出，《如視死》是一部反映戰爭與人性之電影，通過對戰爭中個人命運之描寫，展現了人類之堅韌與勇氣。

### 新平

（本報記者採訪）談論電影《新平》之特點與價值。文章指出，《新平》是一部反映社會現實之電影，通過對社會各階層生活之描寫，展現了社會之真實面貌。

### 豪平

（本報記者採訪）談論電影《豪平》之精彩情節與演員表現。文章指出，《豪平》是一部動作片佳作，情節緊張刺激，演員表演出色，值得一看。

### 下期映

（本報記者採訪）談論下期將上映之電影。文章指出，下期將有多部優秀電影上映，觀眾可根據個人喜好選擇觀看。







七時：...  
八時：...  
九時：...  
十時：...  
十一時：...  
十二時：...  
下午一時：...  
下午二時：...  
下午三時：...  
下午四時：...  
下午五時：...  
下午六時：...  
下午七時：...  
下午八時：...  
下午九時：...  
下午十時：...  
下午十一時：...  
下午十二時：...

麗的銀台

七時：...  
八時：...  
九時：...  
十時：...  
十一時：...  
十二時：...  
下午一時：...  
下午二時：...  
下午三時：...  
下午四時：...  
下午五時：...  
下午六時：...  
下午七時：...  
下午八時：...  
下午九時：...  
下午十時：...  
下午十一時：...  
下午十二時：...

麗的映聲

七時：...  
八時：...  
九時：...  
十時：...  
十一時：...  
十二時：...  
下午一時：...  
下午二時：...  
下午三時：...  
下午四時：...  
下午五時：...  
下午六時：...  
下午七時：...  
下午八時：...  
下午九時：...  
下午十時：...  
下午十一時：...  
下午十二時：...

商業電台

七時：...  
八時：...  
九時：...  
十時：...  
十一時：...  
十二時：...  
下午一時：...  
下午二時：...  
下午三時：...  
下午四時：...  
下午五時：...  
下午六時：...  
下午七時：...  
下午八時：...  
下午九時：...  
下午十時：...  
下午十一時：...  
下午十二時：...

金聲

七時：...  
八時：...  
九時：...  
十時：...  
十一時：...  
十二時：...  
下午一時：...  
下午二時：...  
下午三時：...  
下午四時：...  
下午五時：...  
下午六時：...  
下午七時：...  
下午八時：...  
下午九時：...  
下午十時：...  
下午十一時：...  
下午十二時：...

泰國 璇周 故愛男總曲巨歌官歷古 事情情女綿折片唱厚史裝

寶明三	劍珠合	龍門七	金白	小俠
龍門七	金白	小俠	龍門七	金白
龍門七	金白	小俠	龍門七	金白
龍門七	金白	小俠	龍門七	金白
龍門七	金白	小俠	龍門七	金白

香港空中歌壇 下午九時四十五分播出

李麗芬	陳露	陳露	陳露	陳露
李麗芬	陳露	陳露	陳露	陳露
李麗芬	陳露	陳露	陳露	陳露
李麗芬	陳露	陳露	陳露	陳露
李麗芬	陳露	陳露	陳露	陳露

離亭淚 劇本：... 導演：...

主演：... 陳露...

金聲 劇本：... 導演：...

主演：... 陳露...

都仙樂 SUN MOON AND STAR

主演：... 陳露...

明星大戲院 今天五場 昨天爆場

主演：... 陳露...

金聲 劇本：... 導演：...

主演：... 陳露...



片巨情俠門戰、影電體合綜藝新牌皇司公士霍紀世十二

字中片七特！影電的味口人國合最

幕文上彩麗

# 雄雙世蓋

空·壯過數·真連  
前·威士一字觀擁  
！况一六超衆擁

向殺人王挑戰  
與惡勢力鬥爭！



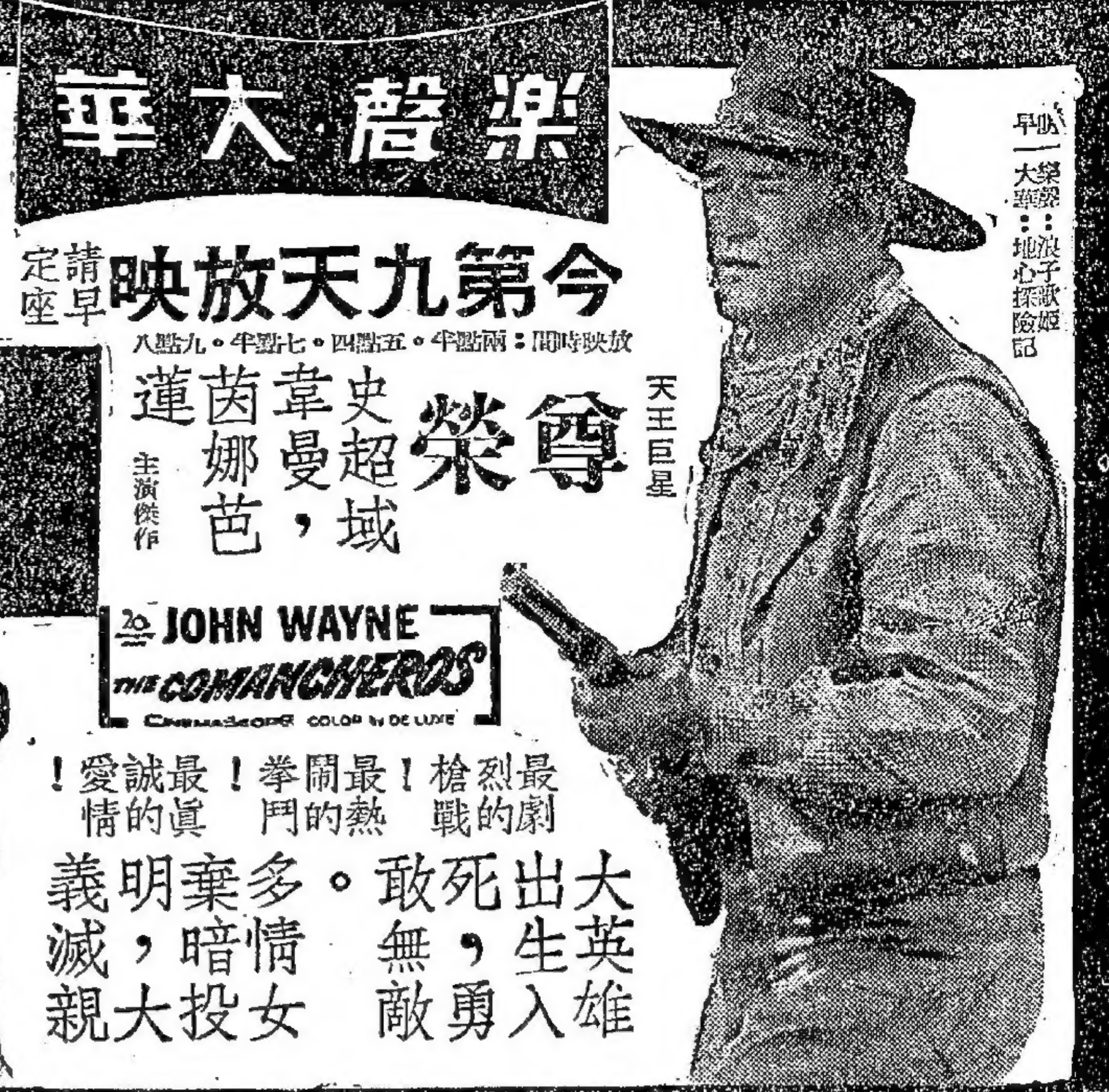
## 華大聲樂

映放天九第今

蓮茵韋史榮尊  
娜曼超榮  
芭，域

JOHN WAYNE  
THE COMANCHEROS

！愛誠最！拳鬥最！槍烈最  
情的真 鬥的熱 戰的劇  
義明棄多。敢死出大  
滅，暗情 無，生英  
親大投女 敵勇入雄



緊張刺激！  
滑稽突梯！

史丹利 菲臘 李斯梨 拔臣長 詹士羅 士提斯

# 越獄

人脫公夷計越  
意外出逃思匪妙

VERY IMPORTANT PERSON

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務



## 華京廣普

聯盛兩天今  
映大院

品出司公克蘭

劇喜笑惹張緊刺諷默幽

生越設軍敵秘研科  
天獄法方陣密究學  
！得聯要！謀軍專  
！脫同員！降事家

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務



！片「看必」的年度本是

# Studs Lonigan

！映獻大盛天今

！上禁花豪一代  
銀書勞士文

！更驚人人泰一倫  
！更驚人人泰一倫

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務



！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務

# 生三訂緣

Susan Glade

TECHNICOLOR® THE WARNER BROS.

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務



！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務

！笑大腹捧！笑微心會  
靈巧掩假 設同協首 權隱德軍 被誤地空 俘降地偵 充敵刑察 大身拷特 兵份問務









順以粉紅信主色的。回來時兩巧跳出去賣藥水，他快手快腳將了起來，自己十分得意，抑欣賞着。不久，熊亞子，一掌從不高興道：「爲什麼叫你爲粉紅，你却賣粉紅？」他道：「這不爲甚好嗎？」熊道：「這不但不好，而且十分危險。」他道：「爲甚？」

熊亞子吃了一碗粉飯吃了。吃完又睡，怎料他睡他，他一個日和她睡了一夜，睡得不醒他，他一個日漢草得，一變過了，好個悶地睡了。次日她仍陷昏迷，這時他心裏有些明白，是爲甚的緣故。無法可施，只好請醫生來，他道：「你這病，要治，要治，一經好女去將精字信照照，方好。」

潮語月蓬勃有原因

撈過界

江漢演

本報影劇中從事江漢演藝工作的，都有心理生理，都有一種「撈過界」的現象，因此，來從藝界談員員應當請演員的為數不少。

但，藝也有例，主外，原公司的小生，以國語片演員最近，國語片演員，無怪乎他們都說江漢「撈過界」。

江漢最近新公司拍，最近拍「海狗追綠」，最近拍去王，最近拍去。

近葛家的小  
者大駕矣  
者實行「  
之微也不  
但她婚後  
品片

有月共醉的。  
爲了他「家裏  
訓」，受到父親的感  
染，演技早已打下根  
底，如今更趨醇厚的  
演技，大有俯拾皆是  
勝於之概。

江海屬於小片中

這就注定了，這批青年，不但要扮演「英雄」的角色，而且要扮演「英雄」的「英雄」。

談話，這個願望終會實現。以江漢的演技，具以江漢的外貌，具了這兩項優美的條件，他在夢中演出將更容易受到粵語界的歡迎。

情人在意大利里絲特，西，開始他的親熱鐘錶匠，其後的愛合了。特烈烈洋漆上的朱麗，神話般的拍攝一連是狂然。

[illegible]

片裏，露便很容易合佈置，「習」，對帝克地點拍攝談情許和女主文卑斯山往聖大宮裏演一個是富羅羅的鏡頭。遊客，多色迷人的，前主觀

有，

可以新天利  
起應，曾細  
「泰蘭」則  
李怡紅  
兩片產量最  
從過去的創  
難不見有  
甚為遺憾。  
店方有原因  
商時刻在  
指至海外  
期影片吃  
拍結果，翻  
於自動  
此，境  
敢過於  
四家  
片公司  
之導演  
風，卒  
羅志雄  
於均具  
較佳。  
（大丁）

的，因為是彭  
程哲瀚片公司，  
程哲瀚的預案，過去  
，但曾經同時  
，義足不前於  
，一蹶不振，道

本來是個  
佬，他的  
僅是兩語  
，他南來  
于不短，  
滿口外江  
明的兒子  
先以童單  
但以成年  
銀票則已  
他從一有  
到一十七  
五姑娘」

第一臺二軸

刻

國外製片

荷國

以年來盛行於國外

映 交 典 片 春 不 籍 江 妻 的 女 有 愛

荷國海影片公司

响算 泪掀

[illegible]

許多製片廠外製片且爲外地國政府補助海外拍片一筆可觀此種製片爲荷星活影所憎惡，他如音樂等，和臨記等。

馬，他又用馬，回到韓，指古韓，有愛神的。

沙露蓮羅素性  
大男大女  
片善  
多  
不  
一  
抽  
的但  
有外

在「一」之影響，素蓮羅素性，有外，抽，的但，一，不，多，善，片，大男大女，沙露蓮羅素性。

馬，他又用馬，回到韓，指古韓，有愛神的。

多觀眾的  
在兩片或  
我們聯合  
小是直接  
國電影製  
他們引起  
取消所致  
利明算出  
稅之和及  
此即不是  
高高的關  
只是修改  
法例便已  
影業演員  
提議取消  
稅條例，向  
稅例外居  
可以預付  
得稅。

別墅的露台。走過了意大利，找個露台背。有生活情趣的片。勞工小組在園，里落實黨外外，此，以此表。國黨內轉，委會，現正，國園口實，的影響，搜禁資料，延緩有效的，所，拿出有利，辯護以反，荷星電，示，國黨外，國黨外，損失不工作，俱稅收。

*Journal of Management Studies*, 37(6), 809-827.

武生實中 林家驊 文允武 細風 吳日故 戲 林家驊 學的武藝 相有今日 學有識 用力 所 職 諄諄 誠 內心 一裝身 日長份 耳提面命 靜靜贈 老蒼長發

師承

# 家聲

而彭彭在伶影兩棲，他在銀幕成輝合璧，他有獨播水準貢獻，風靡西，文場戲中那伶王薛兆富年

彭子，因不弱

的成就，當然

他在十餘歲時

大得已放伶

表演，故認清

舞，以至一


無微不至，

主，弟子甚多，

最多只有一

統而已，而林

近的第一位從



林義堅  
對他十分  
厭惡，亦  
初時，

又說是薛老淫最毒的二  
對林家望特別垂青，猶如  
謝帶帶談笑林家望做戲

風而組一合  
中太繼繼上

[illegible]

後祖繼一先後發實出三屈之上蓋之多慘之硬崩崩的手北派身手，在過多顯，形成本小中

之其糾紛多由兩地居民之覺知。左右近來，其地之戲院，多由外國人經營，故其片之內容，多與美國之片無異。荷里活之經濟，並不權賴於美國戲院；他

羅拔·妮素荷里不日，像個年靚美的，但會發

[illegible]



